

Tiempo probable:
Lluvia o nevada
Más frío

LA PRENSA

UNICO DIARIO ESPAÑOL E HISPANO AMERICANO EN NUEVA YORK.



Oficinas:
245 Canal St., New York.
Teléfono: Canal 6-1200.

VOL. XXV.—NUMERO 4043.

NUEVA YORK, SABADO 27 DE DICIEMBRE DE 1930

3 CENTAVOS.

INICIASE EN TODA CATALUÑA LA CLAUSURA POR LA GUARDIA CIVIL DEL SINDICATO UNICO

La Benemérita clausura los locales de varios "Sindicatos Unicos" en Cataluña.—Nuevos capitanes generales.—Se hará un nuevo censo

BARCELONA, diciembre 26.—(P.) La Guardia Civil ha penetrado en el local social del Sindicato Unico de varias poblaciones de esta provincia, ordenando su clausura. Los obreros que se hallaban presentes en varios centros, acataron lo dispuesto sin manifestar protesta alguna.

Tranquilidad en Barcelona
BARCELONA, diciembre 26.—(P.) Las fiestas de Navidad han transcurrido en esta urbe sin producirse incidentes de ningún género y en la más completa tranquilidad. Los comerciantes de aves y frutas han realizado pingües negocios, llegando al extremo de agotarse las existencias.

La policía no ha tenido que intervenir en hechos de carácter criminal y la población ha preferido celebrar las Pascuas tradicionales en sus hogares, sin bullicios callejeros.

Nuevos capitanes generales
MADRID, 26 diciembre.—(P.) El jefe del gobierno, general Berenguer, ha sometido al Rey los nombramientos de capitán general de las islas Baleares, a favor de don Enrique Marzo, ex-ministro de Gobernación, y de capitán general de Galicia, a don Rafael Pérez Herrera.

Se hará un nuevo censo
MADRID, 26 diciembre.—(P.) Han sido repartidas las hojas de los padrones para reunir los datos del censo de población de España, durante el año 1930. Se ha enviado personal competente a diferentes puntos del país, con objeto de recoger las cifras que serán remitidas al ministerio del Trabajo donde serán centralizadas las operaciones del departamento especial estadístico.

El vuelo al Brasil por el escuadrón italiano será iniciado el 5 de enero

La flotilla que comanda el Gral. Balbo se halla ya en Bolama, Guinea portuguesa, lista para el salto.—Patrulla por el Atlántico.

ROMA, 26 diciembre.—(P.) El general Italo Balbo, que comanda la flotilla italiana que realiza el viaje a través aérea a Sud América, comunicó hoy al primer ministro Benito Mussolini a esta capital que el escuadrón había llegado a Bolama, Guinea portuguesa, en perfecta formación y sin novedad alguna.

Los aparatos listos
BOLAMA, Guinea portuguesa, 26 diciembre.—(P.) La flotilla de catorce hidroaviones italianos reposaba tranquilamente sobre las aguas del Atlántico haciendo preparativos para la gran jornada por agua.

Tan pronto como todo haya sido dispuesto convenientemente para prestar informes satisfactorios al departamento Meteorológico, la tripulación se colocará en sus puestos para seguir las instrucciones de su comandante sobre la etapa por agua hasta Natal, Brasil.

De Natal se volará a Rio de Janeiro y posiblemente a Buenos Aires.

La distancia de 1,800 millas entre los dos puntos será surcada por varios "destroyers" italianos y otras unidades navales que se mantendrán a la expectativa para prestar cualquier auxilio en caso de un accidente. Estos barcos se mantendrán en comunicación con los aviones por telegrafía.

Los catorce aviones llegaron ayer de Villa Cisneros, Rio de Oro, a las 4.30 P. M., según tiempo local.

El escuadrón salió de Orbetello, Italia, el 17 de diciembre, para Cartagena, España. El mal tiempo obligó a seis de los aparatos a descender en las islas Baleares, para unirse luego con el resto de la flotilla.

El siguiente salto fué a Kenitra, Marruecos francés, y de allí los hidroplanos saltaron a Villa Cisneros.

Una gran recepción
RIO DE JANEIRO, 26 diciembre.—(P.) Brasil proyecta una gran recepción para el escuadrón del general Italo Balbo, que debe llegar dentro de unos días.

Habría una bienvenida cívica cuando la flotilla llegase a la bahía de Botafogo al final de la jornada; luego habrá recepciones en Natal, el primer puerto sudamericano, y en Bahía, participando las colonias italianas locales. En Rio de Janeiro se ofrecerá a los aviadores banquetes y otros actos de festejo, y se les invitará a colocar la primera piedra de la "Casa de Italia".

Aviadores colombianos felicitados
BOGOTÁ, Colombia, diciembre 26.—(P.)—Benjamín Méndez, aviador colombiano, y su mecánico norteamericano John Todhunter, fueron hoy felicitados por el presidente Olaya en su vuelo de ida y vuelta Bogotá-Caracas con ocasión del centenario del Libertador Bolívar.

LANZOSE DE UN NOVENO PISO MIENTRAS SUS HIJOS JUGABAN

Mientras sus tres hijos menores se entretenían con juguetes y regalos alrededor del árbol de Navidad en su hogar de 210 Riverside Drive, Kenneth H. Day, acudado miembro de una firma negociante en frutos menores, de 204 Franklin Street, cayó o se lanzó por la ventana del baño en el apartamento del noveno piso que ocupaban, muriendo instantáneamente.

Según su esposa, la señora Mabel Day, el malogrado comerciante hacia tiempo padecía de sinusitis que le produjo un agotamiento nervioso, males que le tenían sumamente preocupado. Además, sufrió grandes pérdidas durante la última catástrofe en la bolsa y con ello las pobres condiciones de los negocios, servían de agravantes para su estado.

Radiaciones de color iluminan el Ande chileno

Conjeturas que se trata de un nuevo volcán en una región inexplorada

LOS ANDES, Chile, diciembre 26.—(P.) Los habitantes de las colinas andinas en esta ceranía están confundidos con el hecho de que desde hace varias noches grandes radiaciones de luces de color recorren los cielos de los Andes y algunas temen que pueda tratarse de un volcán en erupción en las regiones inexploradas de la cordillera.

Los meteorólogos dicen, sin embargo, que ellos creen se trate de un fenómeno debido a las condiciones atmosféricas.

Cursos militares
LIMA, Perú, diciembre 26.—(P.) La escuela militar terminó hoy sus estudios de este año, después de tres días de maniobras en Canto Grande, cerca de Lima.

El presidente Sánchez Cerro, acompañado del estado mayor de la segunda división, pasó revista a los cadetes y las tropas, después de completar las operaciones de táctica.

Exploradores del Perú
LIMA, Perú, diciembre 26.—(P.) Cinco miembros de la expedición Shippee-Johnson, quienes proyectan hacer un trazado fotográfico de las ruinas incaicas, llegaron aquí procedentes de Nueva York.

Preside la expedición el teniente George R. Johnson, quien tiene gran experiencia en aviación y usará dos aeroplanos del tipo Bellanca equipados convenientemente para tomar las fotografías desde el aire.

A pesar de que no se ha formulado el itinerario todavía, sábase que los expedicionarios estarán en la labor durante cuatro meses sobre las ruinas incaicas.

Mejorando las cosechas
SANTIAGO, Chile, diciembre 26.—(P.) El subsecretario de Agricultura, señor Rojas, dijo que en vista de la calidad ordinaria y la escasa cantidad de las varias cosechas de este año, el gobierno elabora planes para dar a los agricultores ayuda técnica en las plantaciones y siembras de las cosechas del año siguiente.

Desafío ferroviario
SANTIAGO, diciembre 26.—(P.) (Sigue en la 3a. pág.)

EL PRINCIPE LUIS DE MONACO DISUELVE LAS CAMARAS Y SE DECLARA DICTADOR

MONTECARLO, Principado de Mónaco, diciembre 26.—(P.) El príncipe Luis decidió hoy tomar medidas energéticas para poner fin al malestar político que agita al Principado desde hace algunos meses y, después de disolver ambas Cámaras legislativas, estableció un gobierno provisional con todas las características de la dictadura.

La inesperada reacción del príncipe causó gran sorpresa en el pueblo, que le ha venido criticando por descuidar los asuntos del Estado y residir en el extranjero. El decreto firmado hoy, disolviendo las legislaturas nacionales y municipales, siguió muy de cerca a los desórdenes ocurridos con motivo del regreso del príncipe y que obligaron al entero ejército de Mónaco—100 hombres—a entrar en acción con bayoneta calada y obtener una gran victoria moral.

Intervino la diplomacia francesa
Los observadores políticos opinan que las medidas energéticas adoptadas por el príncipe tienen cierta relación con las visitas hechas por éste al ministerio de Relaciones Exteriores de Francia mientras se encontraba en París.

Cuando la situación política se encontraba en su período agudo, llegó a hablarse con insistencia de la abdicación del príncipe Luis. La opinión general es que los estadistas franceses le hicieron desistir de la idea, si en realidad llegó a pensar en ello seriamente.

Las Cámaras legislativas fueron reemplazadas por comités cuyos miembros han sido escogidos por el mismo príncipe, que no ha anunciado siquiera la convocatoria a elecciones generales, lo que se interpreta como una abrogación accidental del derecho constitucional concedido al pueblo en 1911.

Esta actitud del príncipe ha provocado diversas reacciones en el pueblo.

Agente federal de inmigración, contrabandista de chinos

INDIO, California, diciembre 26.—(P.) Frederick Schnell, oficial federal de inmigración, se encontraba hoy en la cárcel de aquí, acusado de introducir extranjeros de contrabando en los Estados Unidos por la frontera de México.

El arresto de Schnell sobrevino a causa de un accidente en su automóvil, como consecuencia del cual un chino quedó mortalmente herido. El carro se estrelló contra uno de los puentes de un puente cuando trataba de abrirse paso al de R. W. Little, recaudador de la renta inmobiliaria.

Según el jefe de policía Kheeler, el oficial de inmigración, Schnell, vestía de uniforme y cerca del lugar del accidente se ocultaban cuatro chinos, y que éste admitió luego que los iba a introducir de contrabando.

¿Son una "amenaza" para Méjico, como dice su arzobispo, los protestantes?

Un obispo episcopal culpa a la Iglesia Católica de obstrucción al estado.—La pastoral del prelado Díaz causa enérgica repulsa aquí

Originadas en una categórica y resuelta pastoral del arzobispo de Méjico, monseñor Pascual Díaz, leída en todos los templos de la capital azteca, con ocasión de las fiestas de Noche Buena y en la cual se excita a los fieles nacionales a "cooperar a exterminar del país el protestantismo, por razones no sólo religiosas sino también patrióticas", ayer se iniciaron enérgicas hostilidades entre la Iglesia Protestante y la Católica aquí.

Informes llegados a Nueva York ayer presentaban al arzobispo mejicano en una resuelta actitud de enemiga activa contra el protestantismo en su patria. Atribuyó a los americanos misioneros la intención de implantar gradualmente el protestantismo en Méjico con el propósito ulterior de absorber la nación. No declaró que hubiera en ello un prejuicio concebido por el gobierno de los Estados Unidos, pero profesó tener la convicción de que existía un plan para separar a Méjico del catolicismo.

Los misioneros dicen, sin embargo, que ellos creen se trate de un fenómeno debido a las condiciones atmosféricas.

El arzobispo, en su sensacional pastoral publicada ayer en Nueva York, agregó que "la experiencia" había demostrado que el protestantismo era odioso a los mejicanos, quienes inmediatamente perciben en esa propaganda algo contrario a su religión y a su patria.

En opinión del arzobispo Díaz, los protestantes trataban de disfrazar sus actividades llamando a sus predicaciones "evangelismo" y atrayendo a la juventud nacional por medio de departamentos deportivos, excelentes bibliotecas modernas y otros medios para debilitar la fe católica y destruir después sus costumbres tradicionales.

Monseñor Díaz declaró terminantemente que en Méjico existe la opinión de que el protestantismo "es uno de los factores de que se vale la poderosa nación vecina para tratar gradual y eficazmente de dominar y realizar sus propósitos imperialistas en nuestro país". Desde un punto de vista social y teniendo en consideración las tradiciones y la historia de Méjico, el arzobispo manifestó que el protestantismo "es un disolvente social que causa peligros y muy graves males en el país". En un análisis de la historia de la república, el prelado presentaba en su pastoral su criterio sobre la forma como el protestantismo (Sigue en la 3a. pág.)

Denúnciase que los comunistas producen pánicos bancarios con falsas alarmas

Asegúrase que hay fondos comunistas para vender acciones bancarias por menos de su valor.—Las autoridades investigan.—Anoche se hacían nuevas revelaciones.

Nueva prueba de una campaña en voz baja inspirada por los comunistas contra los bancos, como simulación de estos radicales, estaba desde ayer en manos de los funcionarios que investigan el origen de los rumores, calculados como hacer que los depositantes se apresurasen a retirar sus depósitos, produciendo así pánicos bancarios.

Sípose que se preparaba una reunión de comunistas para deliberar sobre los planes de la campaña y las autoridades tienen la lista de los institutos bancarios contra los cuales se urgía producir el pánico.

Agregase que el sábado último ya se había parado una arremetida de retiros de depósitos en uno de los bancos de la ciudad. El departamento de bancos del estado medió inmediatamente, parando los retiros de dinero, aunque el superintendente de bancos, Joseph A. Broderick, rehusó discutir la materia.

Los bancos recibieron informes de que los comunistas habían ido de casa en casa en los barrios poblados por extranjeros, urgiéndolos a preverse contra el estado del banco o sucursal del vecindario. Hicieron también uso del teléfono en su campaña, contando llamadas anónimas en varias secciones de la ciudad.

Mejor es que saque su dinero de ese banco—decían las llamadas. Entre los rumores circulares se agregaba que se estaban empleando fondos comunistas para vender acciones bancarias por menos de su valor, lo cual fué investigado por el adjunto al procurador general Watson Washburn, encargado de la oficina de valores del estado, entre las calles Cent y Worth.

Al efecto Mr. Washburn ha interrogado ya a varios corredores sobre el particular y prometido perseguir con energía a cualquiera vendedor de acciones por menos de su valor que tenga conexión con los rumores sobre la situación bancaria.

La pide relación de sus transacciones y su actitud en materia de acciones bancarias.

El inspector de policía Lyons y sus subalternos estaban también investigando el origen de los rumores y sus consecuencias.

Mientras tanto y en relación con el cierre reciente del Chelsea Bank por su cuenta. Hasta ahora cada consultado ha venido resolviendo de una manera individual los casos que se le presentaban, siguiendo instrucciones de su gobierno o gestionando con las compañías navieras el transporte de personas hasta el punto de destino, generalmente trabajando en los vapores.

Los consules opinan que una campaña organizada sería de gran efecto y con ese objeto han formado el Comité de Auxilios ya mencionado. Integrados por representantes consulares de Chile, Argentina, Uruguay, Panamá, Brasil, Bolivia, Colombia, Costa Rica, Cuba, República Dominicana, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Perú, Venezuela.

El comité iniciará sus actividades con un bote en el Hotel Astor, el lunes 29 del presente en la noche, destinándose los fondos recogidos a la repatriación de algunos hispanoamericanos. Posteriormente se celebrarán otros actos sociales con el mismo objeto.

SE ESTUDIA LA MANERA DE REPATRIAR A 10,000 HISPANO-AMERICANOS DESOCUPADOS

Los consulados de las naciones hispanoamericanas en Nueva York han acordado aliviar la situación de numerosos ciudadanos de aquellos países que se encuentran en malas condiciones económicas en esta ciudad, haciéndoles posible el regreso a la patria a un costo mínimo, según se anunció ayer. Con este fin ha sido organizado un Comité de Auxilios, integrado por los consules generales, que se encargará de dirigir la campaña.

Se calcula que actualmente hay en esta ciudad aproximadamente 10,000 hispanoamericanos desocupados, encontrándose muchos en condición económica difícilísima y siendo pocas las probabilidades de que ésta mejore, pues la crisis que atraviesan los Estados Unidos se hace por momentos más aguda.

Como resultado de esta situación los consulados hispanoamericanos se han visto continuamente visitados por personas que desean regresar a la patria y se encuentran en imposibilidad material de hacerlo.

EXTRAÑA EXPLOSION DES- TRUYO UN EDIFICIO EN BUFFALO, N. Y.

BUFFALO, N. Y., diciembre 26.—(P.)—Un edificio de tres pisos, en el cual se encontraba una lavandería y planta eléctrica del Convento de las Hermanas Felicianas y la Academia de Cheektowaga, quedó destruido al ocurrir una explosión hoy en la tarde. Ninguna persona se encontraba en el edificio cuando éste se derrumbó en parte.

La directora de la orden, reverenda hermana Angelina, calcula los daños en más de \$10,000. El jefe de policía opina que se trata de un accidente.

No se cree posible que ma no criminal interviera en la explosión, cuyo origen, sin embargo, se desconoce hasta ahora.

Se practica una minuciosa investigación.

Santa Claus visitó en Navidad a los niños de Nicaragua

Inesperadamente bajó del cielo, no en trineo, sino en aeroplano

MANAGUA, Nicaragua, diciembre 26.—(P.)—Hoy se supo que "Santa Claus" (o sean los Reyes Magos en español) encontró una nueva manera de visitar a los niños antes del día de Navidad, en la estación de los marinos de Estados Unidos en Nicaragua.

Evidentemente que sus trineos no fueron en el trópico con la facilidad que en el norte, pues que allí no hay nieve, por lo que en cierto lugar al norte de Managua, en las selvas de Segovia, Santa Claus subió a un aeroplano de tres motores y anunció previamente por radio a la estación de marinos, cuyo escuadrón comanda el capitán Evans.

Así, Santa Claus aterrizó en el aeródromo Archibald, de Managua, a la hora fija, donde maravillo a los niños allí reunidos, que esperaban el presente de Navidad del viejo de barbas blancas y nariz roja, quien deleitó a los pequeños entregándoles personalmente sus regalos de pascuas.

Donnar Blitson caracterizó a Santa Claus con el traje tradicional.

Después de acariciar la cabeza de todos los buenos chicos, se subió al aeroplano y emprendió el vuelo, rumbo al sur, probablemente a cumplir su palabra con los niños de la zona del canal.

Capturase a un ladrón de bancos en Oklahoma

PARTLESVILLE, Okla., diciembre 26.—(P.)—O. K. Ringer, de 22 años, ex-cajero de la Bankville Gas Company, fué hoy identificado por dos empleados del Banco del Estado, de Perú, Kan., como uno de los individuos que robaron aproximadamente \$1,000 a esa institución.

Ringer era estrechamente vigilado desde el 11 de noviembre cuando desaparecieron \$7,000 que llevaba del banco a las oficinas de la compañía donde trabajaba. Declaró que había sido atacado y robado.

El cajero del Banco del Estado, Floyd Storer, fué herido al ocurrir el atraco.

EN UN ARREBATO DE CELOS UNA MUJER MATO A SU ESPOSO, POLICIA EN BROOKLYN

Los celos, encendidos a lo sumo por el hallazgo de una carta extraña, le dirigiera a su esposo, miembro del cuerpo de policía, sirvieron de impulso para la señora Margaret E. Kiernan en un suceso trágico ocurrido ayer en la residencia de los esposos Kiernan, en la casa No. 496 calle 11, de Brooklyn.

Poseyéndose del revólver de servicio de su marido, Francis P. Kiernan, de 52 años de edad, disparó mortalmente contra él mientras éste se afeitaba en el cuarto de baño de su referida residencia.

Cuatro de las cinco balas disparadas no hicieron blanco, pero la otra penetró el corazón de la víctima ocasionándole muerte instantánea. Al llegar la policía, avisada por los vecinos, encontraron a la autora del hecho ocupando una silla en la sala. Dirigiéndose a ellos, les dijo, sin demostración de excitación alguna:—Yo le maté.

Riñas continuas

Los antecedentes del caso, según han sido reconstruidos por la detective al mando del ayudante jefe inspector Vincent Sweeney, son como sigue:

Los Kiernans llevaban de casados unos veinte años y durante su vida matrimonial se habían llevado lo mejor posible. Tienen un hijo de 18 años, uned, por nombre Francis P. Jr.

El lunes último, la señora Kiernan vivió el revólver de su esposo sobre una mesa en el pasillo de la casa. Lo recogió y descubrió lo que, según ella, era una "carta amorosa" que le fué dirigida a su marido por otra mujer, y que él llevaba oculta en la pistola.

Más luego le echó en cara a su esposo su conducta, y las riñas entre ellos se hicieron cada día más notables.

Ayer por la mañana, la señora Kiernan de nuevo encontró el revólver de su marido y recogiólo.

DOSCIENTAS BOMBAS RECOGIDAS EN LA HABANA EN POCOS DIAS POR LA POLICIA Y EL EJERCITO

Se firmó el acuerdo por \$42,000,000.—El Chase National Bank y el National City Bank actúan de agentes fiscales.—El periodista Aldo Baroni será expulsado.

HABANA, diciembre 26.—(P.)—Miembros de la policía y del ejército destacados especialmente para dicha misión, buscan por toda la ciudad a los fabricantes de pequeñas bombas que han explotado en distintas partes de la Habana en los últimos días.

Anoche y después de una serie de registros domiciliarios hechos por los investigadores, la policía había recogido en total doscientas bombas de esa clase, todas ellas de manufactura muy rudimentaria y consideradas por los peritos como incapaces de causar gran daño a la explotación.

El acuerdo de los \$42,000,000 HABANA, diciembre 26.—(P.)—Los miembros de la comisión azucarera cubana han firmado hoy el acuerdo por el cual el National City Bank de Nueva York se convierte en agente fiscal del gobierno de Cuba para la emisión de bonos por \$42,000,000 que autorizó el plan Chadbourne, destinada a la compra y retirada del mercado de 1,500,000 toneladas del sobrante de azúcar que ahora tiene en existencia Cuba.

El fondo de \$42,000,000 en bonos que prescribe el plan de nacionalización del precio del azúcar, será depositado bajo un convenio de almacenamiento, según explicó ayer la gerencia del National City Bank aquí.

El acuerdo firmado en la Habana y por el cual el National City Bank y el Chase National Bank se convierten en agentes fiscales conjuntamente, estaba previsto en el plan. Bajo los términos de éste, aprobados por el congreso cubano, los bonos podrán ser vendidos dentro del año posterior a su emisión, pero se declaró en el National City Bank que no había propósito de emitirlos en este momento. Tampoco se proyecta financiar en el mercado abierto la emisión. Bajo las condiciones del contrato de depósito, los propietarios del azúcar que se comprará para retirarla del mercado, recibirán certificados de depósito.

La expulsión de Baroni
HABANA, diciembre 26.—(P.)—El presidente Machado firmó hoy el decreto de expulsión del director técnico del "Diario de la Marina", señor Aldo Baroni, a propuesta del secretario de Gobernación, doctor Vivanco.

La fecha del embarque y el nombre del buque en que se le deportará no han sido anunciados, pero probablemente se le llevará a bordo del "Máximo Gómez", donde usualmente son confinados los que esperan deportación. Hasta ahora Baroni se halla detenido en la Fortaleza de la Cabaña.

Esta es la segunda vez que el periodista es expulsado de Cuba. La primera vez debió a un decreto del presidente Menocal, en mayo de 1924. Permiéndosele regresar en agosto del mismo año bajo un decreto de amnistía firmado por el presidente Zayas.

Baroni, que es de cuna italiana, vino a Cuba por primera vez en 1920. En julio de 1923 presentó su solicitud de ciudadanía cubana. Su expulsión llegó antes de que pudiera terminar los trámites legales, no fué hasta septiembre de 1926 que recibió su certificado final de naturalización.

Investigaciones hechas desde que (Sigue en la 3a. pág.)

Las cuadrillas seguían anoche sacando cadáveres en La Poma, aldea argentina

Hay temores de nuevos sacudimientos.—El terremoto se anunció con un gran retumbo subterráneo.—Renida batalla entre estudiantes, a piedras; cuatro heridos

BUENOS AIRES, Argentina, diciembre 26.—(P.)—En la pequeña aldea de La Poma, oculta en las rugosas montañas de los Andes, las chozas de adobe que fueron hogares de las familias de los pobladores, eran esta noche montones de escombros donde las cuadrillas de socorro buscaban los cadáveres de las víctimas del terremoto reciente.

La mayor parte de los cadáveres han sido ya extraídos de los escombros, pero es casi imposible dar una cifra definitiva de las bajas.

El ingeniero norteamericano, J. N. Stone, que regresó ayer del distrito de La Poma, anuncia que los habitantes del vecindario tenían todavía vivos a las aldeas, pues podría producirse nuevo derrumbamiento.

El techo de las chozas de La Poma, como en las otras aldeas de la región, era formado con grandes peneas de cactus, mezcladas con vigas y todo, resultando un masacote que pesaba unas 300 libras por metro cuadrado y los cuales, junto con las paredes, cayeron sobre los moradores, no dándoles tiempo a salir a ponerse a salvo.

El gobierno está elaborando planes para la rehabilitación de las víctimas.

Ha sido difícil obtener expediciones de socorro debido a la naturaleza aspera del terreno.

Más detalles
SALTA, diciembre 26.—(P.)—Treinta y tres muertos y más de 70 heridos se contaban hoy como consecuencia de los terremotos que en estos días destruyeron La Poma, pequeña aldea de los Andes.

Una expedición de socorro llegó al pueblo montañés el día de Navidad, después de 24 horas de marcha, encontrando que los sobrevivientes de los terremotos del miércoles, llenos de terror por seis nuevas sacudidas, acampaban entre las ruinas de sus hogares.

Los sobrevivientes dicen que el terremoto que el sábado derribó las casas de la aldea y produjo el desastre, se anunció por un retumbo que parecía un trueno debajo de la superficie de la tierra.

El retumbo aumentó hasta que hubo un momento en que sonó como el galope de una gran cabalgata.

Los habitantes del pequeño pueblo huyeron a los campos abiertos, donde erraron aquí y allá hasta que salió el sol, cuando regresaron a sus hogares en tierra, llenos de nubes de polvo.

El terremoto dejó dos grandes zanjas abiertas en la superficie, que se llenaron de agua caliente. Se dice que varias personas cayeron y desaparecieron en las zanjas. Las montañas vecinas evaporaban humo durante los sacudimientos.

Batalla entre universitarios
BUENOS AIRES, diciembre 26.—(P.)—Cuatro estudiantes quedaron heridos en la batalla a piedras entre grupos de estudiantes contendientes, los que se oponen y los que apoyan la intervención federal en la universidad de Buenos Aires.

Los jóvenes lesionados fueron arrestados y se cree que otros habían resultado heridos.

Los exámenes se reanudaron en la escuela de derecho de la universidad, respaldados por una guardia en la que formaban policías de a caballo. Fueron excluidos todos los estudiantes, con excepción de los que iban a examinarse. Después se formaron grupos, sin embargo, a hicieron demostraciones contra el profesor Juan Ramos, cuando salía de la universidad.

Otro caso de suicidio
Ante varios cientos de personas que transitaban por Nassau St., y presenciaron con horror el cuadro, David Folak, de 53 años, vendedor de diamantes, se arrojó ayer tarde desde el octavo piso del edificio número 68, Nassau St., donde mantenía sus oficinas.

Polak residió con su esposa y dos hijos en el 88 Bay 25 St. Se desconocen las causas que le llevaron a tomar tan trágica determinación.

INFORMACIONES DE PUERTO RICO

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

SE PREVIENE A LOS TRABAJADORES DE LA ISLA CONTRA UNA PROPUESTA EMIGRACION

El sub-comisionado del trabajo advierte que lo propuesto por los azucareros del Hawaii, debe ser investigado.

Al margen de las noticias publicadas en los diarios de Puerto Rico, relacionadas con una propuesta emigración de trabajadores de la isla para ser llevados a Hawaii por azucareros de aquel territorio, el sub-comisionado del trabajo, señor William D. López, ha hecho las siguientes manifestaciones:

"Hemos leído la información que el Negociado de Comercio e Industrias ha dado a la publicidad, trayendo un cablegrama procedente de Honolulu, Hawaii, que vio la luz pública en la edición del 'New York Times' correspondiente al 6 del corriente mes, en el cual se anuncia el propósito de llevar trabajadores portorriqueños para ser empleados en las plantaciones de caña de aquel territorio, en substitución de la 'fuente actual de abastecimientos de brazos' que en las Islas Filipinas ha sido utilizada por la Asociación de Productores de Azúcar del Hawaii."

"No podemos adelantar opinión alguna, ya que esperamos estar en condiciones de informarnos con la mayor exactitud de los planes que pueda traer el señor Montagu Lord agente de la Asociación en Manila, quien, de acuerdo con el referido cablegrama, vendrá a Puerto Rico para hacer un estudio y someter un informe."

Intervención oficial
"La ley No. 10, para Regular las Emigraciones en Puerto Rico, y para otros fines, aprobada en 20 de mayo de 1910, en su sección primera confiere autoridad al Comisionado de Agricultura y Trabajo para entender por sí o por sus agentes, en todo lo concerniente a emigraciones de trabajadores en Puerto Rico."

La sección segunda de dicha ley lee como sigue:
"Será deber de dicho comisionado, tan pronto tenga noticias de que una emigración de trabajadores haya de llevarse a cabo en Puerto Rico, inquirir, inspeccionar, intervenir y regular las proposiciones, promesas, condiciones u ofertas hechas a los trabajadores nativos en casos de emigración; y gestionar, suscribir y hacer cumplir los contratos que se formalicen, ya sea por personas naturales o jurídicas, residentes en o fuera de Puerto Rico, ya en cualquier estado de la Unión Americana o Estado extranjero, velando porque la estabilidad o reparación de los trabajadores que se hallen fuera de la isla quede garantizada."

"La división del trabajo tiene la obligación de desarrollar el bienestar de los trabajadores, mejorar sus condiciones y promover sus oportunidades para obtener empleos lucrativos y tal obligación será cumplida con la protección y garantía que las leyes actualmente en vigor puedan ofrecerles."

Voz de alerta
"No hemos recibido información directa acerca de los propósitos de la Asociación de Productores de Azúcar de Hawaii y es razonable, por lo tanto, esperar la llegada del agente de dicha asociación o que de otro modo seamos notificados de que una emigración se intenta."

Abrogamos, sin embargo, la esperanza de que los trabajadores en Puerto Rico, al sólo conocimiento de la información que nos ocupa, no habrán de echarse con los ojos cerrados en brazos de esa esperanza de trabajo, sin antes aconsejarse con los organismos gubernamentales a los cuales se les ha dado la misión de velar por el bienestar de los trabajadores. Debemos beneficiarnos con la experiencia de años pasados que se ganó a costa de inútiles sacrificios y sin provecho alguno para la gran mayoría de los que se alejaron de nuestras playas."

PADIN EXPLICA EL ALCANCE DE UNA CIRCULAR
La circular dirigida por el departamento de Instrucción Pública a los maestros en la cual se solicitaba entre otras cosas que informaran sobre su preparación académica se hizo a sugerencias de la Universidad de Puerto Rico, y no tiene más alcance, según manifestaciones que ha hecho el comisionado doctor José Padin, "que cooperar en la preparación de los planes de estudios que habrán de prepararse en el futuro para los cursos de Verano y cursos especiales que ofrecerán tanto la Universidad como el propio departamento en su empeño de mejorar las condiciones del magisterio."

El doctor Padin informa que con los datos que se han solicitado al magisterio la Universidad y el departamento estarán en mejores condiciones de adaptar los cursos que habrán de ofrecerse a las necesidades de los maestros brindándoles la oportunidad de tomar aquellas asignaturas que necesitan estudiar.

"Es infundado el temor que pueda haber de que habrán de descartarse aquellos maestros que no tengan determinada preparación académica", ha dicho el doctor Padin. "Ese no ha sido el propósito del proyecto del estudio que nos proponemos hacer."

DE ESPLANDOR INUSITADO SE RA EL CARNAVAL DE SAN JUAN
Continúan las gestiones activas, por distintos comités de los que integran el gran comité de Carnaval, tendientes a que las fiestas revistan el próximo año una alegría y un esplendor inusitado.

El comité de decorado, integrado por los señores Alegría, Carmo, Cortés, Galianes, Such, Raymer, Noble, Ledesma, Rosas Artu, y O'Kelly, con la asistencia del presidente y secretario del comité ejecutivo, señores Sicardó y Asenjo, celebró una reunión tomando acuerdos, en relación con la misión que tiene a su cargo, que verdaderamente tendrán una nota nueva en las próximas fiestas, en lo que a decorado público se refiere.

Toda la calle de Allen, desde el

palacio del gobernador hasta el teatro, y su continuación por toda la Avenida de la Reina, hasta el Instituto de Medicina Tropical, será motivo de la más extraordinaria y artística iluminación que en fiesta otra alguna, hasta el presente, hase visto en Puerto Rico.

Además del alumbrado, coloridas banderas y colgaduras, y artísticas lámparas y escudos carnavalescos de gran efecto ornamental, completarán el decorado de las citadas calles y avenidas.

Tanto el Puente de Esteves como el de Dos Hermanos o del Condado, serán también objeto de iluminación extraordinaria, y a la entrada de la antigua San Juan, será instalado un gran arco luminoso de luces de colores cambiantes, de gran atracción y efecto.

EL "GRUPO DE BUEN GOBIERNO" ESTUDIA EL PROBLEMA DE LOS MUNICIPIOS

El "Grupo de Buen Gobierno" en una de sus últimas reuniones acordó discutir en sesión extraordinaria que se celebrará en el mes de enero próximo, un proyecto de ley municipal en estudio para la ciudad de San Juan y que habrá de ser recomendado a los legisladores coleccionistas y aliancistas en la sesión legislativa que comenzará en febrero. El Grupo de Buen Gobierno considerará asimismo un proyecto de Ley Municipal para las demás municipalidades de la isla. Ya ha habido en reuniones anteriores un amplio cambio de impresiones acerca de la situación de los municipios de modo de ir aportando ideas que, a juicio del Grupo de Buen Gobierno, podrán aliviar los males que afectan a estos organismos.

Se informa que el licenciado Bolívar Pagan ha recibido la encomienda de hacer un estudio sobre la legislación que debe recomendarse para el gobierno de los municipios y en particular para el municipio de San Juan.

No habrá más desahucios de obreros en huelga

BALTIMORE, diciembre 26. (P.)—Se han dado seguridades de que no serán desahuciados los huelguistas de tejidos y sus familias en Deanville, Va., por falta de pago de sus viviendas, excepto los que se encuentren pendientes de ser juzgados en la corte por faltas graves, según informa el gobernador John Pollard, a Miss Elizabeth Gilman, del comité de auxilio.

Miss Gilman escribió al gobernador Pollard recordándole que el gobernador Albert C. Ritchie no permitió el desahucio de los mineros en Western Maryland, durante la huelga de 1924. "Se me han dado seguridades de que se suspenderán los desahucios, excepto de los que se encuentren pendientes de trámite con la justicia," dice el gobernador.

Miss Gilman, es la hija del primer presidente de John Hopkins University, y fue designada candidata para gobernador el pasado noviembre. También recuerda que el gobernador Ritchie no envió tropas al área minera en el citado año, a pesar de la recomendación hecha al efecto por el presidente Harding.

Soldados castigados
RICHMOND, Va., diciembre 26. (P.)—El informe que se ha sometido al gobernador Pollard esta mañana por la oficina del procurador general hace saber que se ha intervenido en nueve casos de desorden ocurridos entre las tropas que patrullaban el área afectada por la huelga, en Schoolfield, durante el mes de ocupación que cuenta.

De los nueve soldados castigados, seis lo han sido por embriaguez, uno por ausentarse sin licencia, otro por llevar armas prohibidas y otro por desorden de secundaria importancia.

Los villancicos ayudan a escapar a dos presos

ALLIANCE, Neb., diciembre 26. (P.)—Dos saltadores de bancos que aun no cuentan 20 años de edad, obtuvieron hoy su libertad fugándose de la cárcel del distrito la pasada noche, mientras se celebraban las Pascuas ante el penal en que se hallaban reclusos. Los villancicos que se cantaron ante el árbol que se había colocado, impidieron apreciar el ruido que necesariamente tuvieron que hacer para la fuga.

Los fugitivos son: Haron Donnise de 28 años y Forest Cook de 23; el primero había aceptado su culpabilidad en el robo efectuado en el First National Bank, de Hay Springs, Nebraska el día 18 de septiembre, solicitando se le permitiera permanecer en esta cárcel durante las Pascuas para que su esposa pudiera visitarle.

El Soviet acusa a un banco de especular con el rublo

MOSCÚ, diciembre 26. (P.)—La Comisaría de Finanzas acusó hoy a la sucursal de Vladivostok del Banco de Corea de operaciones ilegales con moneda soviética, en unas declaraciones hechas para explicar la orden de cierre dictada contra el banco el 18 del presente.

El cierre, ordenado por los soviets, provocó una protesta del Ministerio de Relaciones Exteriores del Japon que calificó ese acto de "injustificado".

La Comisaría declara que el Banco estuvo especulando con la moneda soviética desde el 1 de enero de 1927 a 9 de agosto de 1930, obteniendo una ganancia ilegal de 3,285,099 yens japoneses (\$1,600,000).

La crisis en Ibero-América es obra de los gobiernos

ABSOLUTA TRANQUILIDAD EN EL TEATRO DE LA RECIENTE SUBLEVACION MILITAR ESPAÑOLA



Arrestados y juzgados los jefes del reciente golpe militar de la fortaleza de Jaca y sofocada la sublevación en todas sus fases, la más completa tranquilidad y el orden absoluto vuelven a imperar en la pequeña población fronteriza.

MIENTRAS TANTO, EL MONARCA VA DE CAZA



Como si las recientes manifestaciones anti-monárquicas no le causaran la menor preocupación, don Alfonso XIII aparece aquí en una hermosa pieza cobrada durante una reciente partida de cacería en San Bernardo.

¿Son una "amenaza" para Méjico

(Continuación de la 1.ª pág.)
fue infiltrándose en el país con gravísimos resultados para la patria.

La respuesta de los protestantes
Contra este ataque, que provocó ayer tan pronto conocido, enorme impresión en círculos religiosos, apresuráronse a reaccionar connotados miembros del protestantismo americano de Méjico representados en Nueva York.

En su nombre, el obispo de la iglesia episcopal, Reverendo Frank W. Creighton de Méjico, por medio de la sede central episcopal neoyorquina, dió a la publicidad ayer tarde su protesta. El obispo entendía que Monseñor Ruiz había declarado que los misioneros americanos deseaban implantar el protestantismo en el país vecino con el fin de absorberlo gradualmente. Frente a esa declaración, opuso su categórica negativa de que "ninguna de las llamadas misiones protestantes en Méjico, se ocupa en absoluto en los asuntos interiores del país" y agregó:

"No es suficiente declarar sencillamente que las acusaciones del arzobispo son infundadas, ni repetir que los protestantes mexicanos han sido siempre leales al gobierno. Los hechos hablan por sí mismos. Cuando las prescripciones de la constitución del país entraron en vigencia, los protestantes se demostraron obedientes y con deseo de cooperar en su implantación, mientras que la Iglesia Católica se entregó a más de un año de resistencia pasiva y en algunos casos activa."

"Ninguna persona de responsabilidad en los Estados Unidos concede un instante de pensamiento serio a una idea tan pueril como la de absorber a Méjico. No hay en los Estados Unidos otra cosa que un deseo universal de ver a Méjico convertido en un fuerte y próspero vecino, desarrollándose dentro de sus tendencias propias bajo la inspiración de su filosofía social y política propia."

La Liga de Naciones trabaja ahora por el 'desarme económico' como base de la paz

Júzgase que las barreras económicas son el mayor obstáculo a la armonía mundial.—La labor de desarme naval continúa.—Reveses y triunfos anotó la Liga en 1930.

GINEBRA, diciembre 26. (P.)—El año que acaba de terminar ha dado a los partidarios de la Liga de Naciones muchos dolores de cabeza y muchas satisfacciones.

A fines del año, los observadores en Ginebra convienen generalmente en que la situación internacional está más alterada que nunca antes desde que se firmó el tratado de Locarno. Sin embargo, no faltan indicaciones de que en estos doce meses se registran progresos en el ideal de la cooperación internacional por la paz.

Factores lamentables, tanto políticos como económicos, son fáciles de encontrar. La diferencia en materia naval entre Francia e Italia ha despertado sentimiento antagónico entre los pueblos de estos estados vecinos. Las relaciones polaco-alemanas están sumamente delicadas. El incremento del hitlerismo en Alemania ha despertado en Francia gran alarma, así como en otros países, en relación con la integridad de los tratados de paz como base esencial de la paz europea.

Por sobre todo y debajo del estado de desconcierto, se encuentra la depresión económica que origina en muchas partes del mundo sentimientos adversos.

Los esfuerzos de la Liga de Naciones para mejorar las relaciones comerciales internacionales con las reducciones arancelarias, fueron muchas autoridades de la Liga creen que las barreras comerciales constituyen la mayor amenaza actual para la armonía en el mundo, y declaran que la tarea más urgente de la Liga es "el desarme económico".

Si bien reconociendo la negrura de este lado del cuadro, los amigos de la Liga insisten en que el sol se abre paso aquí y allí.

En el programa del desarme se han hecho dos progresos: la conferencia naval y la labor de la comisión preparatoria para la conferencia de desarme.

Concedido que el tratado de Londres no llena las aspiraciones—dicen los observadores—comprende un adelanto genuino en una ruta larga y difícil. Del mismo modo, el texto de convenio preparado por la comisión preparatoria en Ginebra está lleno de defectos, pero presenta una base sobre la cual puede laborar la conferencia general de desarme y permite la consideración de una fecha definitiva para el congreso mundial sobre limitación de armamentos.

Nuevo énfasis se puso en la corte permanente internacional de justicia durante 1930, según se opina aquí. El principio del arbitraje obligatorio se reforzó con la adhesión de muchos estados a la "cláusula opcional" del estatuto de la corte y al "acta general" para la solución pacífica de las disputas.

El nombramiento de Prentiss Gilbert como jefe del servicio consular norteamericano en Ginebra, para observar la marcha de la Liga, se considera aquí como prueba del interés creciente en Washington sobre las actividades de la Liga.

Con la colaboración del coronel Charles A. Lindbergh, el comité de aviación de la Liga ha hecho durante el año ciertos trabajos preparatorios para la adopción de un código internacional de reglas para los vuelos entre los estados.

En la esfera económica, el optimismo de la Liga se encuentra indudablemente de espaldas a la muralla. Aquí aumenta la esperanza, como consecuencia de la misma situación. El optimismo de la Liga dice así: "La franca y resuelta confrontación de los hechos con respecto a las dificultades económicas mundiales es augurio de que vendrán mejores días."

Al buscar los remedios, la asamblea autorizó en septiembre una investigación mundial de los factores económicos. El objeto es conocer las causas y las circunstancias de la crisis que prevalece y recoger datos sobre la repetición de los períodos

Así lo proclama el Congreso Iberoamericano de Estudiantes reunido en Méjico.—Reconoce la labor civilizadora de los misioneros españoles, pero aboga por la enseñanza laica.—Méjico exporta 'hielo del trópico'.—Arresto de siete comunistas.

CIUDAD DE MEJICO, diciembre 26. (P.)—El congreso iberoamericano de estudiantes resolvió recomendar que la enseñanza pública sea laica completamente.

Confiesa que el más completo esfuerzo educativo realizado en dichos países fué de los misioneros españoles, que entregaron al indio todos los valores de cultura de su tiempo, capacitándolo para la explotación técnica de su territorio, afirmando el sentido de su personalidad artística y dando vida a la América española y el contenido moral del evangelio.

La moción sometida a estudio sugiere que se intente la fundación de una república formada por Méjico y Centro América y otra que se llamara Federación Insular Antillana.

"Debe declararse—agrega la moción—que la crisis política en Ibero América no significa el fracaso absoluto de los sistemas democráticos teóricamente en vigor, sino la incapacidad de los gobiernos sostenidos por las armas, constituidos por agentes imperialistas."

Nuevo código de seguros

CIUDAD DE MEJICO, diciembre 26. (P.)—La cámara de diputados ha aprobado una proposición en el sentido de que el departamento de Industria, Comercio y Trabajo inicie la redacción de una nueva ley de seguros, modificando algunas de las cláusulas estrictas del actual en vigencia.

Arresto de comunistas
CIUDAD DE MEJICO, diciembre 26. (P.)—Continuando una vigorosa campaña contra los comunistas, la policía de aquí practicó anoche una incursión en la oficina central comunista, arrestando a seis individuos que se dicen son los dirigentes y una mujer, apoderándose de gran cantidad de panfletos comunistas.

Exportación de hielo del trópico

WASHINGTON, diciembre 26. (P.)—Hielo del trópico o sea un producto de dióxido de carbono encontrado en los pozos de petróleo de

la bahía de Port Pond, en las afueras de Montauk Point, Veinticinco o treinta automóviles guardaban en el muelle el cargamento.

Emprende la fuga
El barco contrabandista notó la presencia del guardacostas y se hizo inmediatamente a la mar, navegando a gran velocidad y encerrándose en una densa cortina de humo.

El guardacostas le siguió y, después de pedirle en vano que detuviera la marcha, disparó tres veces consecutivas. Un proyectil hizo blanco en la rueda del timón del "Audrey B", que detuvo su marcha. Fué inmediatamente abordado por su perseguidor, en cuyo auxilio llegó casi instantáneamente otro guardacostas, el "Nahama", que se encontraba en New London, Conn.

El "Audrey B", un yate magnífico, construido a un costo de \$150,000 y con 120 pies de eslora, fué traído a la bahía y anclado a la sombra de la Estatua de la Libertad. Su capitán identificado como Ros (sigue en la 3.ª pág.)

EL HIJO HALLADO
PARIS—LONDON—NEW YORK
DE VENTA EN TODAS LAS BUENAS CASAS

La señora . . . de Puerto Rico, no sabía desde hacía algunos años de su hijo . . . , quien, como otros muchos con los tropiezos y perances de la vida se había olvidado del deber de escribirle y consolarla. Ya en su avanzada edad la señora . . . , enferma y falta de recursos, tuvo la imperiosa necesidad de saber dónde se hallaba su hijo. Se suponía estuviese en New York, desde donde recibió su última carta. Recurrió a una institución nacional y ésta a LA PRENSA y la publicación de un pequeño anuncio en la columna

"NOTICIAS PERSONALES"

produjo el consecuente resultado, encontrando al hijo perdido.

Cuando se desee saber el paradero de un familiar o de cualquier persona que le interese, use el medio más rápido, eficaz y económico, un anuncio en la columna

NOTICIAS PERSONALES

Espacio mínimo 3 líneas (5 palabras cada línea), por una publicación 30 cts. por tres publicaciones, \$2.25, por 6 publicaciones, \$4.05.

Los Hispanos TURRONES

Espanoles de todas clases
ACEITES
de las mejores marcas
COMPLETO SURTIDO DE PRODUCTOS TROPICALES
Despachamos órdenes para todo el país.
ALMANAQUES Y TACOS ESPAÑOLES GRATIS
PIDA LISTA DE PRECIOS.
253 ADAMS ST.
3 cuadras de Boro Hall.
Tel. Cumberland 4396

YERBA MATE

(Té de Paraguay)
MUESTRA GRATIS A SOLICITUD
Caja 1 libra \$1.00
Caja 5 libras 4.00
Franqueo pagado, para entregar al cartero, cargo extra.
MUY FINO O GRUESO
Dirija sus órdenes a
HAREW SPECIALTY CO.,
82 St. Joseph's Ave.
Port Richmond, New York City.

Para Obtener;

Morcillas Asturianas,
Chorizo en rama,
Jamones curados,
Bacalao Escocés legítimo
JOSE LOPEZ & CIA.
Importadores y Almacenes
50 Ferry St., Newark, N. J.
Teléfono: Mulberry 4-5359

VIVERES AL POR MAYOR Y MENOR

TURRONES — MEMBRILLOS — MAZAPANES
Sidra Asturiana "GATERO" y toda clase de golosinas para las Pascuas. Selección española. Aceite de oliva de las mejores marcas. Cacao de la mejor calidad. Conservas del Cantábrico. En chocolate sabroso pidan "LA PROVEEDORA GALEGA". Pruebenlo.
Servicio a domicilio y envío a cualquier parte del país
LA COMPETIDORA ESPAÑOLA
LLANA Y CIA.
53 CHERRY ST., cerca de ROOSEVELT STREET, N. Y. City
Tel. Beekman 7619

CHOCOLAT-MENIER

BOMBONES
PARIS—LONDON—NEW YORK
DE VENTA EN TODAS LAS BUENAS CASAS

EL HIJO HALLADO
PARIS—LONDON—NEW YORK
DE VENTA EN TODAS LAS BUENAS CASAS

La señora . . . de Puerto Rico, no sabía desde hacía algunos años de su hijo . . . , quien, como otros muchos con los tropiezos y perances de la vida se había olvidado del deber de escribirle y consolarla. Ya en su avanzada edad la señora . . . , enferma y falta de recursos, tuvo la imperiosa necesidad de saber dónde se hallaba su hijo. Se suponía estuviese en New York, desde donde recibió su última carta. Recurrió a una institución nacional y ésta a LA PRENSA y la publicación de un pequeño anuncio en la columna

"NOTICIAS PERSONALES"

produjo el consecuente resultado, encontrando al hijo perdido.

Cuando se desee saber el paradero de un familiar o de cualquier persona que le interese, use el medio más rápido, eficaz y económico, un anuncio en la columna

NOTICIAS PERSONALES

Espacio mínimo 3 líneas (5 palabras cada línea), por una publicación 30 cts. por tres publicaciones, \$2.25, por 6 publicaciones, \$4.05.

VENTA ESPECIAL
Y
GRAN REDUCCION DE PRECIOS
en Joyas, Relojes de todas marcas, Sortijas de brillantes, etc.
ATRATIVOS ARTICULOS PARA REGALOS EN LAS FESTIVIDADES.
A. C. SARTORELLI
168 Bleeker St., New York
Tel. Spring 5044

Ayuntamiento de Madrid

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

MODAS DE PARIS

Por Mlle. DARE

Tendencias de la Moda



Mismo modelo para noche que puede transformarse en traje de tarde

PARIS, diciembre 22.—Después de la agitación de las Navidades y momentáneos descansos, tenemos un nuevo que comenzar la tarea para el día de Año Nuevo. No hay que olvidar la fiesta de despedida del año, para la cual hay que preparar o tomar prestado un vestido apropiado.

Sea usted hábil y mire a su alrededor. Nuestra Señora la Moda ha inspirado para crear un vestido terminado, entre traje de soirée y para uso de tarde. Son vestidos que no pueden definirse para una

DECORACIONES DESPUES DE NAVIDAD

Muchas casas tienen redecorado todo el mobiliario moderno, vamos a pensar en combinar éste con el antiguo. La característica, marca de los muebles modernistas es que son angulares. Los de otras épocas son de líneas más suaves y curvas. Así que las duras y severas líneas de los muebles modernos



Artística combinación de muebles nuevos y antiguos

Los nuevos muebles con los antiguos. Esto tiene que ver con la diferencia en tipos de decoración. Los nuevos reflejando el espíritu moderno, quizás. También hay que considerar el espacio necesario.

En otras épocas era aún más difícil combinar los muebles nuevos con los antiguos. Los modernos tienen un aspecto distintivo.

Dos planes

O se le da a la decoración un aspecto modernístico introduciendo varios de la misma clase, o un nuevo estilo se pone con los otros, haciendo juego. Para ambos casos se presentan dificultades, pues en el primero se necesita dinero y en el segundo es necesario ser un experto, o una persona que tenga buen gusto artístico y sepa decorar, aunque no necesariamente no sea profesional. Algunas duchas de casa tienen esta habilidad.

Angulos y curvas

Sea considerar el caso de hacer

Agrupación

Otro método es poner todos los muebles que se semejen a los modernísticos en un grupo. Escoge todos los que luzcan similares y arreglados en forma que su aspecto sea agradable.

Ahora bien, cuando una pieza nueva se combina con una vieja no siempre luce bien, así que debe tenerse mucho cuidado para que armonicen.

Nosotros no podemos recordar esta época, pero nuestras abuelas si, cuando el confeccionar el "mejor vestido" era una impropia tarea, tomando en consideración el color, adaptación y larga duración. ¿Y por qué? Porque era de SEDÁ Y las pesadas sedas de entonces eran miradas como algo de raro.

Es una dicha que esos días molestos hayan pasado. En la actualidad nos sentimos contentas de las creaciones de los fabricantes de sedas.

Y lo bellas, variadas, originales y lujosas que son las sedas de hoy! Las más importantes son las estampadas. Están de nuevo en furor, si es que alguna vez se relegaron, en pequeños y medianos diseños florales y patrones geométricos en fondos azul, marrón y verde oscuro y negro. Y los materiales estampados varían entre pesados rasos y terciopelo y crepes para diarios y el sutil chiffon para ropa interior y vestidos de noche. Aunque el fondo sea de colores oscuros o suaves tonos pastel para uso de noche y prendas interiores, los diseños son más brillantes. Los diseños grandes han desaparecido por completo y los pequeños y medianos tienen en belleza lo que les falta en tamaño. Son más adaptables que los grandes, porque éstos demandan tipos exóticos para lucir bien.

Sedas bordadas

Crepe grueso, malla de seda y marquisette se adornan con piedras o "strass", o bordados en perlas o adornos metálicos. Estas bordados no son por lo regular grandes, sino en pequeños motivos y bordes. Crepes para uso diario y rasos se adornan con ojitos bordados en seda en colores, a veces muchos y otras muy pocos.

La abuelita tiene razón

Ella dice que la mujer elegante de hoy está volviendo a los diseños que se usaron en otras épocas y en esto tiene razón. De los modelos de aquellos tiempos son los patrones en cuadros y listas y los bellos diseños de raiyle que están arraigando en las tierras del Sur. Naturalmente no están hechos en las mismas telas de antaño, pero su encanto es el mismo de los tiempos de la abuelita.

Contraste

Los fabricantes de seda más importantes de Francia han preparado varias clases de seda para demostrarlas en la Exhibición Colonial que se celebrará en mayo.

Hay sedas de grueso tejido, similares a los materiales tejidos en la casa que usaban los nativos con diseños de varios motivos. Se confeccionan con ellos adorables trapecitos gastre y capas de primera, de sólidos colores, aunque siempre acompañados de una blusita, echarpe o bolsa de crepe estampado.

En una reciente exhibición de esta clase me convencí de lo bellos y variados que son estos diseños, con motivos de flores silvestres y herramientas primitivas, paisajes, aves y bestias fantásticas. Todos eran de brillante colorido y encantadores, representando originales historias.

Sedas para cada ocasión

Para cada hora del día hay una seda apropiada. Para por la mañana trajes sastres oscuros y vestidos de crepe cantón, con toques en brillantes colores; por la tarde, vestidos de materiales estampados, generalmente grueso crepe liso o crepe de raso, con fondo de color. Está muy de moda el fondo verde manzana. Para la noche, es necesario dedicarle un párrafo entero.

Materiales de seda de todas clases, estampados y sencillos, desde la pana gruesa y lustrosa al delicado y vaporoso chiffon. Un chiffon muy atractivo se ve con frecuencia en los nuevos modelos —chiffon negro con listas doradas o beige con las mismas listas. He visto algo muy original. Uno de los más famosos modistos está creando trajes de noche en raso de pana grueso o terciopelo chiffon y la chaqueta o capa también en chiffon.

La ropa interior de seda es cosa corriente hoy día. Se producen en deliciosos detalles y el blanco y crema parecen ser los favoritos en vez del rosado y colores pastel; y el amarillo pálido y un azul grisáceo muy delicado van en segundo lugar.

Comentarios generales

Y es justo que digamos que los creadores de sedas han hecho todo lo posible para ofrecernos lo mejor y más delicadamente encantador. Los materiales lucen mejor, lavan mejor y una luce mucho mejor vestida.

FIGURIN CON PATRON

Atractivo vestido para diario 6972. Este es un modelo excelente para confeccionarlo en raso, crepe o lanas livianas. También para terciopelo estampado. El frente de la blusa termina en un pecherín con la parte superior en forma de solapas, que forman el escote en V. La falda está formada por pliegues alternados, que se unen al canesú terminado en puntas. La blusa cae un poco sobre el angosto cinturón. La manga es ajustada y larga con una punta sobre la muñeca.

Este patrón viene cortado en 6 tamaños: 34, 36, 38, 40, 42, y 44. Para una talla 38 se necesitan 4 yardas y cuarto de material de 39 pulgadas. Para solapas y cinturón.

Dr. G. E. HERNANDEZ MORA
101-105 W. 112 St.
CIRUJANO DENTISTA

15 años de experiencia en anestesia conductiva. Único método que garantiza la extracción de muelas sin dolor. Gabinete dental con todos los adelantos modernos.

Todos los trabajos garantizados.

CONSULTA GRATIS.

PAGOS COMODOS.

ATENCION PERSONAL

Horas 10 a. m. a 10 p. m.

Tel. Monument 4483.

LA BELLEZA SERA SU PASAPORTE



Estas tres preciosas muchachas van a hacer viajes de "buena voluntad" por todo el territorio de Estados Unidos, por haber sido elegidas las más bellas de las tres ciudades principales del sur de California. Son de izquierda a derecha: Rose Rinaldi, Dorothy MacDonna y Margarita Olivera.

Otro funcionario británico, Clark, fué asesinado en la India por los rebeldes

Luchas reñidas entre policía y rebeldes.—Explota una bomba que mata a uno y hiere a dos en la estación de Delhi

RANGUN, India, diciembre 26. (AP). Soldados británicos provistos de ametralladoras han sido enviados al distrito de Tharawaddy, 60 millas al norte de aquí, donde han muerto más de una docena de personas en la resistencia que se hace al pago del impuesto, en los dos últimos días.

A través de la región, Burma, reina agitación con motivo de la noticia del asesinato de H. V. M. Fields, agente forestal al servicio del gobierno. Había regresado de una gira de inspección a su quinta retirada en la aldea de Weyla, donde se dice que los rebeldes lo cercaron y lo asesinaron.

Cuatro policías han sido muertos y varios heridos en los encuentros con los rebeldes, quienes hasta aquí han eludido la captura, aprovechándose de la naturaleza montañosa de la región.

La policía militar en camino a Weyla a sofocar la revuelta tropa-

rón en material contrastante se necesita un cuarto de yarda de 39 pulgadas, sagado. El ancho del traje en la parte posterior con to-

que el vuelo, es de dos yardas y 6 pulgadas.

Se envía patrón a cualquier dirección al recibir de 20 centavos en sellos o en metálico.

MISCELANEA

La práctica de la respiración hará a cualquier persona inmune a la consunción y otras afecciones pulmonares y alejará hasta las posibilidades de contraer resfriados, bronquitis, etc.

Si el océano se evaporase completamente, la sal que contiene cubriría su lecho con un espesor de unos 50 metros.

Los caballos cuando buscan su comida en el campo lo hacen guiados solamente por el olfato.

MUY DELICADA

La vista es un tesoro, pero a la vez muy delicada y necesita con frecuencia el examen de un especialista para conservarla en estado normal.

El abandonarla, cuando en ella se nota algún defecto es sumamente peligroso y en muchos casos de fatales resultados.

Venga a nuestro gabinete y asegúrese, por medio de un examen, de que su vista está en condiciones normales y permítanos que le recomendemos el remedio que necesita para conservarla.

DR. DOMINGO MASTACHE
OFICINA Y OFICIO ESPAÑOL
Examen de la vista, receta de lentes y fabricación de cristales.

73 WEST 116 STREET
(Esquina Lenox Ave.)
Horas de 9 a. m. a 9 p. m.

PRECIOS MODICOS.

ABIERTO NOCHES

NOTAS DE SOCIEDAD

En el hotel Paramount se encuentran desde hace algunos días la bella señorita Marina Calero y su hermano, el caballero señor Alfonso Calero, miembros de distinguida familia de Cali, Colombia.

La señorita Calero estudia en el St. Vincent Academy de N. Y., su hermano es alumno de conocido colegio de Boston. Vinieron a esta ciudad con el objeto de pasar los días de fiesta.

El conocido centro social femenino "Corte de Honor de Nuestra Señora de Lourdes" efectuará la repartición de ropa a los pobres mañana a las tres de la tarde, en la iglesia de la Esperanza, 624 West 56 St.

Según nos informan, ya han sido repartidas las tarjetas que servirán le pase a la distribución, a la cual quedan invitados todos los simpatizantes de la conocida sociedad femenina.

Según informamos oportunamente, el banquete y baile ofrecido por el comité Pro-Cuba en la noche de Navidad, constituyó un éxito completo. Asistieron a esa fiesta las siguientes personas:

Señor Leoncio Serpa, señora Mercedes U. Taylor, señora H. Kraus, señorita Capote Bolini, señora Laura Flores, señor Alberto Bolini, doctor Marcel Guérrez, señor Pura Delgado, señorita Teófilo Trujillo, señor J. J. Joides, señorita Elena Lopera, señorita Alicia Trujillo, señorita María Calero, señor Francisco Lopera, señor Ernesto Gálvez, señorita María Calero, señor Manuel Rivera, señorito G. de Peraltá, señor Manuel Ruiz, señor Juan Kronin, señorita Patricia Cronin, señor Harry Kraus, señor Ricardo Martínez, señor Goffrey Keating, señor Tomás Salinas, señor Juan Manuel Gómez, señora Estrella H. de Escobar, doctor Lino Liano, señora J. Morales, señora Teresa Villalón de Trujillo, señor Manuel Amado, señor Henry Gotheart, señora H. Gotheart, señorita Frances Mason, señorita Olga Issett, señorita Helen Smith, señorita Margaret Brokaw, señor William H. Preston, señor Rafael Soto, doctor R. Morales, señor Julio Mascareño, señorita Olga de Peraltá, señora Valentina, señor Julio Juncos, señor Manuel Rivera, señorita Adelina Rivera, señor Enrique Juncos, señor Eduardo Alfonso, señora de Alfonso, señor E. Font, señor José Gándara, señor Rafael Schomack, señor Andrés Alzola, señor J. Freeman, doctor Ramón Laneros, doctor Armando Herrera, señor Rafael Cartagena, señorita Alicia J. de Cartagena, señoras sociales de "The New York Times", "The New York World", "The Evening Telegram", "The Evening Post", "The Herald Tribune".

Para celebrar la Navidad se celebró en casa del caballero colombiano, don Luis F. Rivera y su señora, doña Teresa de Rivera, una animada fiesta que se prolongó hasta primeras horas de la mañana.

Estuvieron presentes numerosos amigos de los esposos Rivera.

A bordo del vapor "Santa Rita" sale hoy para Buenaventura, rumbo a su ciudad natal, Bogotá, el distinguido estudiante colombiano señor Gustavo Figueroa, quien permaneció en este país por espacio de poco más de un año.

Regresa a su patria llamado urgentemente por su padre.

Después de haber pasado una semana en Nueva York embarca hoy a bordo del vapor "Abangarez" en viaje a su patria, el doctor Cristóbal L. Rodríguez, miembro panameño del secretariado de la Liga de Naciones.

El doctor Rodríguez, que reside

EL MEJOR JOCKEY DE INGLATERRA



Steve Donoghue, el mejor jockey de Inglaterra y único en la historia que ha ganado seis premios Derby en seis años, gozando de unas vacaciones en el templado clima de la Habana.

En Ginebra desde hace muchos años, se dirige a Panamá en misión especial relacionada con el viaje que actualmente hace por algunos países de Hispano América el secretario general de la Liga de Naciones, Sir Eric Drummond.

El distinguido panameño llegó a esta ciudad la semana pasada.

Hoy en la noche, a las 8.00, se celebrará en el "Cenáculo de Saint Regis" la velada de Pascua cuyo programa ha sido ya anteriormente publicado, y que promete resultar muy interesante.

El Cenáculo de Saint Regis queda en el 628 Oeste de la 140 y la velada es con fines benéficos.

Un lujoso yate traía licores

(Continuación de la 2a. pág.)

bert J. Mosher, de La Have, Nueva Escocia, puerto de matrícula del "Audrey B", que se encontraba tripulado por diez marineros al ocurrir la captura.

El capitán del guardacostas No. 290 declara que en las bodegas del yate encontró 2,300 sacos, conteniendo cada uno seis u ocho botellas de licores.

El doctor Rodríguez, que reside

Ocorre una explosión en un convento de Buffalo

BUFFALO, N. Y., diciembre 26. (AP).—Una explosión producida en un sótano del Convento y Academia de las "Felician Sisters", de Cheektowaga, en las afueras de esta ciudad, causó varios desperfectos en el edificio, hoy. Los primeros informes hacen saber que no ha resultado heridos.

La explosión ocurrió en un radiador no produciéndose incendio. El interior del edificio quedó destruido, sintiéndose los efectos en varias casas próximas.

La crisis en Ibero América es obra de los gobiernos

(Continuación de la 2a. pág.)

llama la atención sobre este nuevo aspecto de la ciencia y la industria, diciendo:

"Esta paradoja de traer hielo del trópico al norte no tiene precedentes".



Aceite Puro de Oliva Español, EL MEJOR

Pídanlo en los siguientes reputados establecimientos, o en su tienda favorita:

NEW YORK CITY:
Esteve y Alcaraz, 1571 Park Ave.
Fernández & Carrillo, 530 W. 145 St.
J. Perreire, 55 Madison Street.
Llama & Co., 53 Cherry Street.
Moses & Sons, 215 West 14 Street.
Blas Ortiz, 523 West 145th Street.
Manuel Villa, 135 West 67 Street.

BROOKLYN:
Alberto Leguani, 20 Hicks Street.
Marino Rodríguez, 61 Sands Street.
Frank Yates, 56 Atlantic Ave.

NEWARK, N. J.:
José López, 30 Ferry Street.

DISTRIBUIDORES GENERALES:

UNANUE Inc.

100 Hudson St., N. Y. C.

Tel. Walker 7522-2834.

G. MEDIIVILLA
3490 Broadway, entre 142 y 143. Teléfono: Edgcombe 2616
EL MEJOR ESTABLECIMIENTO DE NEW YORK
Aún tenemos TURRONES
de las casas VICENTE ROSELLO y ESTEVA
a 55 centavos la libra
UNICA CASA QUE VENDE EL TURRON A ESTE PRECIO
TODAS LAS GOLOSINAS PARA CELEBRAR EL AÑO NUEVO
Gran surtido de perfumería, tarjetas y estuches propios para regalos.
Sucursal: 2053 Octava Avenida, entre 111 y 112 Streets.
Teléfono: Monument 4635.
PIDAN LISTA DE PRECIOS, ENVÍOS A TODAS PARTES.

POR UN OLVIDO...

No deje usted de enviar sus Felicitaciones de Navidad y Año Nuevo a sus familiares, amistades u otras personas a quienes, por sus relaciones comerciales o sociales, les debe usted esta ineludible cortesía característica de nuestra raza.

Sus ocupaciones... un olvido tal vez, pueden ser causa de una descortesía que ulteriores explicaciones no podrán totalmente justificar sus buenas intenciones.

NO PECARA DE DESCORTES

con toda certeza, si publica en LA PRENSA, el periódico que sus mejores amigos, familiares y comerciantes leen diariamente sus

Felicitaciones DE Año Nuevo

que, como en los pasados años, se publicarán en la edición de enero 1. Redacte y envíe sin demora su mensaje de felicitación o telefonée y permítanos que le prestemos nuestra cooperación y le digamos el costo de su publicación en la forma que usted prefiera.

LA PRENSA

(DEPARTAMENTO DE ANUNCIOS)

245 Canal Street

Teléfono: Canal 6-1200

Anuncio desplegado, mínimo 2 pulgadas: \$3.92

Anuncios clasificados, mínimo 3 líneas: \$0.90

Torneo internacional de lucha libre en Ciudad de México en enero

Carlos Henríquez y once luchadores más salieron ayer de esta ciudad para la capital mejicana.— El campeonato comenzará el 4 de enero próximo.— Gran interés allí.

La hermosa capital mejicana, donde la fiebre deportiva se ha intensificado considerablemente en los últimos años, va a ser teatro en breve de todo un Torneo Internacional de Lucha Libre en el que participarán unos veinte luchadores de renombre, entre ellos, según se nos informa, Carlos Henríquez y los hermanos Zbyszko.

Por el "Siboney", que partió ayer de este puerto salió la primera remesa de "carne belicosa", habiendo embarcado en dicho vapor nada menos que once de los señores que la comprenden a empujones los unos, con los otros en la plaza de toros de Ciudad de México el 4 de enero próximo; y por tren, ayer tarde, salieron Carlos Henríquez y su padre.

Un campeonato mundial. Diez luchadores más saldrán dentro de pocos días, según se nos informa, todos norteamericanos.

El propósito de la invasión de México por los mastodontes del "catch-as-catch-can" es el de poner en escena allí un campeonato mundial en forma, es decir, en el que puedan tomar parte cuantos aspirantes quieran, y no como se hace en los Estados Unidos, donde sólo se lucha por el título por "invitación".

Se tiene entendido que el torneo será por el sistema de eliminación. Carlos Henríquez, al parecer, no será el único luchador hispano que tomará parte, habiéndose invitado a un luchador mejicano que se encuentra al presente en el oeste de México, sin embargo, es una de las principales atracciones del acontecimiento, ya que se trata de un muchacho que, a pesar de haber sostenido más de 200 luchas, no ha sido derrotado aún.

Nuevo ministro de Cuba en Lima

LIMA, Perú, diciembre 26. (AP).— Oficialmente se informó hoy en la noche que el Dr. Carlos A. Vasseur, Ministro de Cuba en Panamá, ha sido trasladado con el mismo cargo a Lima, en lugar del Dr. Varona Roura.

En los círculos diplomáticos se dice que éste ha sido llamado por su gobierno.

Los Rimac debutan en el teatro "Hamilton"

Esta noche harán su debut en el teatro R. K. O. "Hamilton" de esta ciudad los notables bailarines sudamericanos Ciro y Rosa Rimac, intérpretes admirables del Tango y la "Maxixe", juntos con la agrupación musical "Sanabria Havana Orchestra", y Charley Boy, el aplaudidísimo joven bailarín, que exhibirá su muy celebrado "Baile de la Muñeca".

Ciro Rimac cantará con la orquesta "El Manisero", sensación de la presente temporada musical.

Casa de Trajes Hispana

La mejor surtida de Brooklyn
ABRIGOS, TRAJES DE CALLE Y BAILE
TODO DE ÚLTIMA MODA PARA LA ESTACIÓN DE INVIERNO.
Al contado y a cómodos plazos semanales.

Delio Gonzalez y Co.
131 Sands Street, Brooklyn
Tel. Triangle 1024.

VENTA DE REYES

TRAJES DE LANA PARA CABALLERO

Todos estilos—ESPECIAL hasta el DIA DE REYES—de \$18.00 a... **\$9.00**

El mejor regalo que usted puede hacer a un familiar

PAYAMAS de PHILLIPS JONES, 97 centavos de \$2.00 a...

BATAS DE BAÑO con pantuflas de seda y lana, de \$9.75 y \$10.75 a... **\$6.95**

CORBATAS, SEGARRA especial de seda, valor 75 cts. cada una en cajitas separadas, 4 por **\$1.00**

CAMISAS DE SEDA PANSY RADIUM Colores garantizados, valen **\$4.75** \$7.75, a...

DOS POR \$9.00

GUANTES FORRADOS DE PIEL "ATLAS" y "MEYERS" a **\$1.85 y \$2.95**

SOBRETODOS

DE LANA PURA a... **\$22.50**

menos el **20 %** de descuento

REGALAMOS

Durante esta temporada, por cada compra que haga le regalaremos un valioso artículo

Magnífico surtido en trajes de última novedad en Broadway, a precios inmejorables.

Victor Segarra y Cia.

EN NUESTRA NUEVA CASA 1335—Quinta Avenida

Esquina a la calle 112, N. Y.

ABIERTO EL DIA DE AÑO NUEVO TODO EL DIA.

TEATRALES

Por HELEN TEN BROECK

George Tyler tendrá que demostrar mucha actividad para reunir el elenco para la obra de Booth Tarkington, "Colonel Satan", y ponerse al nivel del seleccionado para "The First Lady of the Land", que acreditó a Elsie Ferguson de estrella de primera magnitud, y demostró al mundo que Channing Pollock era mucho mejor actor que lo que sus admiradores de "Such a Little Queen" y "Clothes" habían sospechado.

En esta producción característica, Frederick Perry ofrece una fotográfica reproducción de Aaron Bur, el cual es uno de los principales personajes en "Colonel Satan". Existen coincidencias entre el trabajo de McKay Morris y el arte de Mr. Perry, que sigue a John Mason en cuanto a honores escénicos.

Resulta difícil visitar a un artista en su camerino sin tener que retirar el libro de Peter Arno que se encuentra en la silla que se nos ofrece. Oliver Herford, uno de los críticos más generosos que se pueden encontrar, me dice que Peter Arno es un de los autores más elegantes de América.

"Le Prezioso Ridicolo" y "The Fair at Sorochintzy" inaugurarán la décima semana de la temporada el próximo lunes con Mme. Lucracia Bori y señores Tokatyan y Basiola. Miss de Lepore y Mr. Bonfigli desempeñarán la parte bailable, y de conducir la orquesta se hace cargo Mr. Serafin. "Bohème" en la matinee del martes, con Mme. Bori y señores Gigli y Scotti; Mr. Bellezza dirigirá la orquesta. "Norma" la víspera de Año Nuevo en la noche, con Mmes. Ponselle y Felva y señores Tokatyan y Pasero. Para la matinee de Año Nuevo se ha seleccionado "Aida", con Mmes. Corona y Doninelli y señores Martinelli y De Luca.

"Fausto" en la noche de Año Nuevo, teniendo los principales papeles Mme. Mario y el señor Louis Volpi; Mr. Hasselmann dirigirá la orquesta. "Boccaccio"—primera representación en el Metropolitan Opera House—en la tarde del viernes, con Mme. Jeritza y Mr. Kirchhoff. "Lucia di Lammermoor" para la matinee del sábado, con Mme. Lily Pons, debutante, y señores Gigli y De Luca. El sábado por la noche, "La Forza del Destino", a beneficio del Hospital Italiano, con Mmes. Ponselle, Didur y Doninelli y señores Martinelli y Basiola.

Mañana por la noche tendrá lugar un "Concierto Especial Festivo", para el cual se ha confeccionado un selecto programa musical clásico, en el que tomarán parte distinguidos artistas de canto. Los señores Pelletier y Setti dirigirán la orquesta durante todo el programa.

Lo único que podría arrancar lágrimas a la autora de esta columna es un recital de la "Argentina", es el sensible hecho de que el martes y miércoles (víspera de Año Nuevo) de la próxima semana se despedirá de Broadway esta artista por el presente año. El viernes dará principio el baile a las nueve en punto, lo cual recuerda para que no corran el riesgo de ser prensados más lectores en el pequeño vestíbulo del Town Hall. Las señoras ancianas propietarias de este coliseo, aun me deben la factura de un traje que saqué destruido durante una aglomeración de público. Yo no sería difícil que el martes y miércoles se repitiera el estropicio.

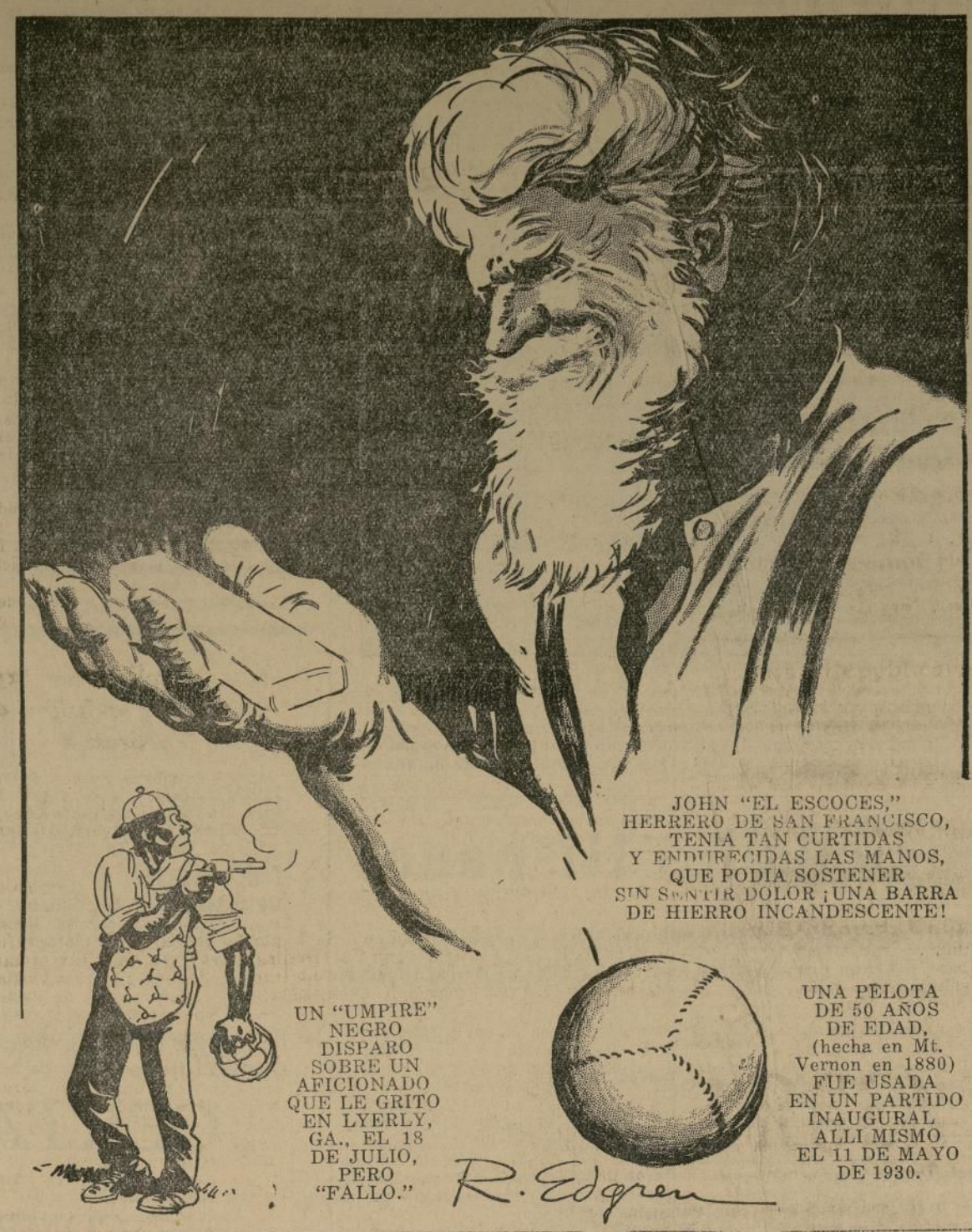
La despedida de la "Argentina" incluye en su programa cuatro bailes nuevos de Falla, Joaquín Nin y Valverde, además de los antiguos favoritos. Miguel Berdion ejecutará unos solos al piano y Pilar Arcos acompañará cantando "La Lagartija" y dos melodías de Nin. Los guitarristas Villarrino y Pérez tendrán a su cargo el acompañamiento del Tango Andalúz.

La "Argentina" se ausenta de New York en la semana siguiente para cumplir su compromiso de reanudar (sigue en la 8a. pág.)

MILAGROS DEL SPORT

(Copyright by Robert Edgren.)

Por ROBERT EDGREN



JOHN "EL ESCOCÉS" HERRERO DE SAN FRANCISCO, TENIA TAN CURTIDAS Y ENDURECIDAS LAS MANOS, QUE PODIA SOSTENER SIN SENTIR DOLOR UNA BARRA DE HIERRO INCANDESCENTE!

UN "UMPIRE" NEGRO DISPARO SOBRE UN AFICIONADO QUE LE GRITO EN IVERLY, GA., EL 18 DE JULIO, PERO "FALLO."

UNA PELOTA DE 50 AÑOS DE EDAD, (hecha en Mt. Vernon en 1880) FUE USADA EN UN PARTIDO INAUGURAL ALLI MISMO EL 11 DE MAYO DE 1930.

Stribling colocado a la cabeza de la clasificación de máximos de 1930

Sharkey es segundo y Schmeling tercero.—Carnera, Campolo, Godfrey y Baer incluidos.—Contra los boxeadores extranjeros

Preguntas y respuestas

Damos informaciones que no sean comerciales y que puedan encontrarse en los libros del teléfono o en nuestras páginas de anuncios.

No se contestará a preguntas que no contengan nombre, apellido y dirección del que escribe, que no serán publicadas. Indíquense tres letras o iniciales como pseudónimo, para encubrir o identificar la respuesta.

J. M. R., Ellis Island, N. Y.—El caso es si usted estaba o no en peligro de perder de recursos. Si las autoridades estimaron que podría usted caer a cargo de la caridad pública, ya que como visitante no tenía usted derecho de poseer un negocio en el extranjero, no le da derecho de ordenar deportación. No me dice usted por qué lo condujeron a la isla, de modo que no puedo hacer más que conjeturas.

D. L., Palmerston, Pa.—La ley de Inmigración del 1924 ha sido interpretada por las autoridades de inmigración como derogando la ley anterior, en cuanto a la prescripción trienal para marinos desertores o que se quedaron en tierra más de los 60 días que les da la ley para encontrar otro embarque. El asunto fue muy discutido y fue sometido a los tribunales. El que haya desertado después del día 2 de junio de 1924 no gozará de prescripción alguna.

M. G., New York City.—El 31 de diciembre de 1925 se estimó la población de España y sus colonias en 22,743,147. La población de Madrid, según el censo de 31 de diciembre de 1923, era de 813,991 habitantes, y la de Barcelona de 760,572. Estas cifras, según opiniones autorizadas, deberían pasar del millón en ambas ciudades, pero los ciudadanos tratan de escapar a la declaración del censo cuando les es posible, para evitar la imposición de la cédula personal. Tal es la opinión de los que piden que se modifique la manera de establecer el censo, y la abolición del impuesto de la cédula personal. El doctor Frank H. Vizetelly afirma que el español es la lengua de 55 millones de habitantes del globo.

A. N., New York City.—Envíe al (sigue en la 8a. pág.)

HAGA SUS PROPIOS CIGARRILLOS ECONOMICAMENTE

con las excelentes pipas "LA REINA", "LA GADITANA", "LA FLOR DE MARINA".

80 cts. lb.

"LA VENCEDORA" (importada) \$1.50 lb.

"GENERO" o "PARTAGAS" (importada) \$2.00 lb.

Precios especiales en cantidades de diez o más libras.

Puros, Papel de Fumar

PIDA LISTAS DE PRECIOS.

SUAREZ Y CRESPO

113 Maiden Lane, New York

En el Warinaco Park

El Centro Español de Elizabeth, N. J., y el Horthone F. C. celebrarán mañana un encuentro por el campeonato de la Elizabeth District League en el campo No. 5 del arribo mencionado parque, a las 3.30 de la tarde.

GUÍA DEL LECTOR

HOY

Festival religioso en honor de la Patrona de Colombia, Nuestra Señora de Chiriquí, en la Iglesia de la Milagrosa, a las 12.

Velada en la "Sociedad Nativista Hispana", a las 8.30.

Fuente y baile en la "Armonía" de Filadelfia, en su local, a las 8 p. m.

Baile del "Muro Montañés" de Newark, N. J., en los salones del Centro Español, a las 8.30 p. m.

Fuente y baile de los "Hispano Unidos" de Detroit, en el I. A. S., a las 8 p. m.

Reunión en Boston de la Asociación Americana de Maestros de Español en los salones del Centro Español, a las 8.30 p. m.

Baile del Mundo Libre en su local social a las 8.30 p. m.

Reunión en el "Club Esperanza" en el Auditorio de la Iglesia de la Milagrosa, a las 8 p. m.

Debate en la "Sociedad Nativista Hispana", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

Justa general de la "Sociedad Fraternal Moravia", a las 8 p. m.

ESPECTACULOS

Teatro SAN JOSE

Presenta en sesión continua de 1 p. m. a 11 p. m.—Domingos y días festivos

HOY SABADO JUEVES INCLUSIVE

La romántica y selectísima película

"Cuando el amor rié"

en donde figura como protagonista el incomparable JOSE MOTICA, con Mona Maris, Carlos Villarías, Carmen Rodríguez.

También la gran revista musical de actualidad

"España Republicana"

Obras de teatro de alto valor político, pero llena de chistes y de comedia.

(DEBUT!)

RAMON QUIROS

(Removiendo barba en portorriqueño)

FUNCION DE MEDIANOCHE EL SABADO CON EL

"CONCURSO PARA AFICIONADOS"

Función extraordinaria de medianoche el miércoles 31 de diciembre.

Asientos reservados para estas funciones extraordinarias. Ordene sus boletos ahora!

Funciones de despedida, esta temporada, TOWN HALL, martes noche, 8.30, DICIEMBRE 30.

La ARGENTINA

LA MAS GRANDE BAILARINA DE ESPAÑA.

Boletos ahora en taquilla, 113 W. 43 St. Bry. 0447.

TOWN HALL, MIERCOLES NOCHE, A LAS 8.30, DICIEMBRE 31

GALA VISPERA DE AÑO NUEVO.

NO SE AUMENTAN LOS PRECIOS.

LA MAS GRANDE BAILARINA DE ESPAÑA.

Boletos ahora en taquilla, 113 W. 43 St. Bry. 0447.

TOWN HALL, MIERCOLES NOCHE, A LAS 8.30, DICIEMBRE 31

GALA VISPERA DE AÑO NUEVO.

NO SE AUMENTAN LOS PRECIOS.

LA MAS GRANDE BAILARINA DE ESPAÑA.

Boletos ahora en taquilla, 113 W. 43 St. Bry. 0447.

TOWN HALL, MIERCOLES NOCHE, A LAS 8.30, DICIEMBRE 31

GALA VISPERA DE AÑO NUEVO.

NO SE AUMENTAN LOS PRECIOS.

LA MAS GRANDE BAILARINA DE ESPAÑA.

Boletos ahora en taquilla, 113 W. 43 St. Bry. 0447.

TOWN HALL, MIERCOLES NOCHE, A LAS 8.30, DICIEMBRE 31

GALA VISPERA DE AÑO NUEVO.

NO SE AUMENTAN LOS PRECIOS.

LA MAS GRANDE BAILARINA DE ESPAÑA.

Boletos ahora en taquilla, 113 W. 43 St. Bry. 0447.

TOWN HALL, MIERCOLES NOCHE, A LAS 8.30, DICIEMBRE 31

GALA VISPERA DE AÑO NUEVO.

NO SE AUMENTAN LOS PRECIOS.

LA MAS GRANDE BAILARINA DE ESPAÑA.

Boletos ahora en taquilla, 113 W. 43 St. Bry. 0447.

TOWN HALL, MIERCOLES NOCHE, A LAS 8.30, DICIEMBRE 31

GALA VISPERA DE AÑO NUEVO.

NO SE AUMENTAN LOS PRECIOS.

LA MAS GRANDE BAILARINA DE ESPAÑA.

Boletos ahora en taquilla, 113 W. 43 St. Bry. 0447.

TOWN HALL, MIERCOLES NOCHE, A LAS 8.30, DICIEMBRE 31

GALA VISPERA DE AÑO NUEVO.

NO SE AUMENTAN LOS PRECIOS.

No aparecen todavía los "holdouts"

Por JULIO GARZON M.

Holdout!... He aquí el coco de los propietarios de clubs hacia esta temporada todos los años. Por regla general, jugador que tiene una buena racha durante el verano y se ha colocado con frecuencia en las cabeceras de las planas de Sport, es "holdout" seguro en el invierno. ¿Que quieren el contrato? Pues que aumenten las cifras del mismo, o Fulanito no se presenta en el campamento de "training" en el Sur, cualesquiera que sean las consecuencias.

Yo, que soy partidario de que se pague a cada cual lo que vale, apruebo la actitud de los jugadores cuando sus demandas son justas. Que Babe Ruth es la causa de que al Yankee Stadium acudan veinte mil personas más de las que irían en caso de no figurar él en la novena del Coronel Ruppert, pues que le dé una buena participación de esta ganancia extraordinaria a pesar de su cara de pastel destripado y su figura de orangután.

Por estas razones, me esperaba que Al López, el sensacional receptor de los Dodgers, se negara a firmar su contrato con la novena nacional de Brooklyn para la temporada próxima, pero veo que me he equivocado, pues el tampoco acaba de enviar su contrato al club, que ha recibido igualmente los de Babe Phelps y Johnny Frederick.

Es muy probable que la pavorosa situación presente haya tenido mucho que ver con ello...

Phelps y López... ¿Quién puede presentar una joven batería más atractiva y prometedora? Phelps, una mole de hombre, trabajó colosalmente desde el "box", con catorce victorias y sólo siete derrotas la temporada pasada, en tanto que su "fielding" fue una revelación.

De López, ¿quién esperaba que a sus años y recién entrado en las mayores, este muchacho se temporara como un verdadero veterano de numerosas campañas? López es rápido de pensamiento y acción tanto al pie del "plate", recibiendo los disparos del lanzador, como frente a los "pitchers" contrarios. Su promedio de "batting" de .308 es, ciertamente, una excelente recomendación de su valía como bateador.

Y a propósito de López, entre sus amistades ha producido una profunda consternación la noticia, recibida hace muy pocos días, de la trágica muerte en Tampa del hermano del jugador.

En un altercado con un viejo amigo más fácil posible.

Phelps y López... ¿Quién puede presentar una joven batería más atractiva y prometedora? Phelps, una mole de hombre, trabajó colosalmente desde el "box", con catorce victorias y sólo siete derrotas la temporada pasada, en tanto que su "fielding" fue una revelación.

De López, ¿quién esperaba que a sus años y recién entrado en las mayores, este muchacho se temporara como un verdadero veterano de numerosas campañas? López es rápido de pensamiento y acción tanto al pie del "plate", recibiendo los disparos del lanzador, como frente a los "pitchers" contrarios. Su promedio de "batting" de .308 es, ciertamente, una excelente recomendación de su valía como bateador.

SECCION DE RADIO

La ópera de Chicago cantará hoy "Il Trovatore".—Concierto de la General Electric. —Audición final de la revista "Dutch Masters".—Dos conciertos por el Conjunto Cuadra.—Recital por el tenor Manuel Ocampo mañana. —"Los Andinos" por la WGBS.—El concierto de la Filarmónica dedicado a autores franceses. —Cuatro "estrellas" de Broadway por el radio. —El famoso barítono Lawrence Tibbett cantará mañana. —La WMCA inaugura su nuevo teatro-estudio con un brillante acto. —Irene Bordoni en un programa de couplets.

La Compañía Cívica de Ópera de Chicago representará esta noche la popular obra de Verdi "Il Trovatore", que tuvo que cambiarse hace dos semanas por otra debido a enfermedad de uno de los principales artistas. La transmisión radiotelefónica se hará, como de costumbre, por la estación WJZ, comenzando a las 10.00 p. m.

Walter Damrosch, el reputado maestro director y compositor, llevará la batuta en el concierto que esta noche, a las 9.00 y por la difusora WBAF, dará la notable agrupación sinfónica de la General Electric. Participa también en este programa el famoso concertista Floyd Gibbons, quien ofrecerá una nueva disertación en la serie de "Aventuras en el Mundo de las Ciencias".

Para esta noche está indicada la representación final de la muy popular revista "Dutch Masters", que semanalmente ha venido divirtiéndolo a los radioescuchas, y con tal motivo, el programa concertado para su transmisión a las 9.30 p. m. por las ondas de la WBAF, resultará por su brillantez de extrema atracción. Tomarán parte en dicho programa el cuarteto compuesto de Steele Jamison y Harold Branch, tenores, Curt Peterson, barítono, y Harry Donagh, bajo; el cantante de estilo, Carson Robinson; los artistas cómicos Paul Dumont y Al Bernard; un trío instrumental; y la orquesta bajo la dirección del profesor Harold Sanford. William Shelley actuará de maestro de ceremonias.

Las veladas pugilísticas que se celebran en el coliseo del Ridgewood Grove continúan gozando de la predilección de los fanáticos en el auditorio invisible de la radiotelefonía. La estación WGBS coloca su aparato transmisor en el "ringside" y ofrece una descripción golpe por golpe de los encuentros finales, comenzando a las 9.30 p. m.

El Conjunto Cuadra, que dirige el aplaudido pianista-compositor mejicano Alfredo Cuadra, ocupará las ondas de la estación WOV hoy a las 12.30 de la tarde, ofreciendo el siguiente programa de composiciones regionales:

Recuerdas, India? Una canción de... A media luz. Adios. El clapiate.

PARA MAÑANA DOMINGO
A las 6.00 de la tarde de mañana y por medio de la estación WGBS, el Conjunto Cuadra radiará otro programa de sabor hispano, que se ofrecerá en el orden siguiente:

Solo tú. Te lo he de querer. La violeta. Te acompaña... Ojos tristes. El relicario.

Acompañado por la eminente pianista-compositora peruana Clotilde Anduaga, el tenor Manuel Ocampo ofrecerá mañana un recital radiotelefónico que será transmitido a las 12.45 de la tarde por la estación WGBS. El programa del recital es como sigue:

El borracho de Lenox. The Emigrant. Solo de piano.

AGENCIAS FUNERARIAS

Cuando ocurra una defunción usted necesitará un funerario de confianza.

Llame a Edgecombe 2712

A CUALQUIER HORA
J. A. WALLACE
FUNERAL PARLOR
1671 Amsterdam Avenue,
esquina a la 143
Restos mortales trasladados al extranjero.

AGENCIAS FUNERARIAS

EN CASO DE DEFUNCION

Llame a "TRafalgar 7-8200"

FRANK E. CAMPBELL

"The Funeral Charch" Inc. (Libre culto)

BROADWAY Y 66th STREET

AGENCIA FUNERARIA

DE ECHEVARRIA E HIJOS

2009—7th Ave., entre las calles 120 y 121

Teléfonos (día y noche) Monument 3765 y 2669

En caso de defunción, nuestros servicios son siempre satisfactorios porque conocemos las costumbres de nuestra raza y ponemos especial interés en complacer a todos.

NUESTROS PRECIOS SON MODERADOS.

AGENCIAS FUNERARIAS

AGENCIAS FUNERARIAS

AGENCIAS FUNERARIAS

AGENCIAS FUNERARIAS

AGENCIAS FUNERARIAS

AGENCIAS FUNERARIAS

SELECCIONES PARA HOY

12.30 P. M.—Conjunto Cuadra; programa mejicano—WOV.
6.00 P. M.—Banda del Departamento de Policía—WNYC.
8.15 P. M.—Variaciones Radiotron; "Bugs" Baer—WEAF.
9.00 P. M.—Hora General Electric—WJZ.
9.30 P. M.—Revista "Dutch Masters"—WJZ.
9.30 P. M.—Velada pugilística, Ridgewood Grove—WGBS.
10.00 P. M.—Ópera Cívica de Chicago: Il Trovatore—WJZ.
10.00 P. M.—Orquesta Lucky Strike—WEAF.
11.00 P. M.—Orquesta Will Osborne—WOR.
11.30 P. M.—Orquesta Royal Canadians—WABC.
12.00 M. N.—Rudy Vallée y su orquesta—WEAF.

SELECCIONES PARA MAÑANA

12.45 P. M.—Manuel Ocampo, tenor—WGBS.
1.00 P. M.—Los Andinos, grupo típico—WGBS.
1.30 P. M.—Días Napolitanos—WEAF.
2.00 P. M.—Concierto Roxy—WJZ.
3.00 P. M.—Orquesta Sinfónica Filarmónica—WABC.
5.00 P. M.—Concierto operático—WGBS.
6.00 P. M.—Conjunto Cuadra, programa mejicano—WGBS.
7.30 P. M.—Familia Bowes; Teatro Capitol—WEAF.
7.45 P. M.—Conjunto Levitov Sinfónico—WOR.
8.15 P. M.—Hora Collier—WJZ.
9.15 P. M.—Lawrence Tibbett, barítono—WEAF.
9.30 P. M.—Estrellas de Broadway—WGBS.
9.30 P. M.—Programa de gala; inauguración Estudios—WMCA.
9.30 P. M.—Irene Bordoni, cantante—WOR.
10.30 P. M.—Variaciones Market & Halsey Street—WOR.
11.00 P. M.—Luminarios del Radio—WJZ.

What is the World Without You?
Vest la Glubla de "Lagiaclo"

La misma estación WGBS, que últimamente ha estado favoreciendo al público hispano con programas regionales de su gusto, presentará mañana a las 1.00 p. m. un concierto por el grupo típico "Los Andinos". Consistirá el programa de música hispana de reconocida popularidad.

El celebrado maestro director Arturo Toscanini dirigirá el concierto de la Orquesta Sinfónica Filarmónica de Nueva York, que se efectuará mañana en el Carnegie Hall y el cual será transmitido al auditorio invisible de la radiotelefonía por la estación WABC, comenzando a las 3.00 p. m. Dicho concierto, que durará dos horas, está dedicado a obras de compositores franceses, con el siguiente programa:

Sinfonía de L'Arlésienne... Franck
Le Festin de l'Arlésienne... Roussel
Nocturno... Debussy
Marcha "Rakoczi"... Berlioz

En el programa "Estrellas de Broadway", que transmitirá mañana a las 9.30 p. m. la propulsora WGBS, tomarán parte Otto Kruger, celebrado actor que actualmente representa en el Teatro Cort; Marion

PROGRAMA PARA HOY

WNYC, 526 M.
12.30 P. M.—Variaciones.
12.45 P. M.—Informes cívicos.
6.00 P. M.—Banda del Departamento de Policía.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Colocaciones y Empleos.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—La Bolsa.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WJZ, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WGBS, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

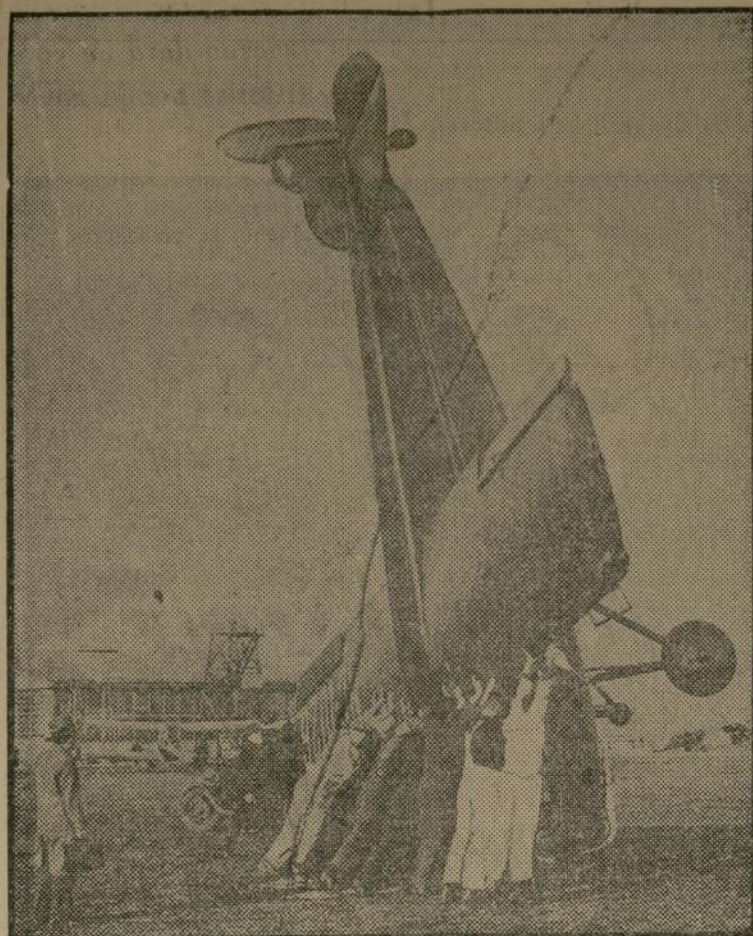
WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WABC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

WNYC, 526 M.
8.00 A. M.—Variaciones.
9.00 A. M.—Variaciones.
12.30 P. M.—Variaciones.
1.00 P. M.—Variaciones.
5.45 P. M.—Los Días Raros.
8.30 P. M.—Programa de la noche.

UNA CAIDA EXTRAÑA



Varios civiles y varios empleados del aeropuerto de Newark en derrezo a un aparato de propiedad particular que recientemente hizo un aterrizaje por demas extraño, quedando en posición vertical. Los dueños del aeroplano y que lo ocupaban cuando el "aterizaje," son Mr. Alfred Kohlberg y Miss Mary Walker; la señorita resultó ligeramente lastimada.

Sociedades Hispanas

HOY INAUGURA SU SALON SOCIAL CON UNA VELADA LA SOCIEDAD NATURISTA HISPANA

Hoy sábado a las 8.15 p. m. tendrá lugar una gran velada y baile en el nuevo local de esta sociedad, 189 Lenox Avenue, para celebrar la inauguración del mismo.

Todos los números del extenso y atractivo programa organizado por la señora Leonela Padrón, presidenta del comité artístico, han sido ensayados entusiasta y esmeradamente por los miembros del cuadro de declamación que tomarán parte, y se representarán en el orden siguiente:

La graciosa comedia de los hermanos Quintero "Esgrima y Amor", a cargo de las siguientes personas: Oduvia, señorita Margarita Acosta; Prudencia, señorita María Aguilar; Don Amadeo, señor Vicente Suero; Federico, señor Manuel Fernández; Salvador, señor Ernesto Menchaca. "Clavelitos", couplet por la señorita Margarita Acosta.

Representación del drama en un acto "Mas allá del honor", original de José Francés y arreglado a la escena por el señor Ernesto Monato, con el siguiente reparto: Alina, señora Leonela Padrón; Marichu, señorita Joaquina Prendes; Eduardo, señor Mario Meytin; Pedro, señor Jorge Llorente; Ginio, señor Ernesto Menchaca.

El dúo cómico-cubano de Acelbal "A la vuelta de Arroyo Arenas", por la señorita Margarita Acosta y señor Vicente Suero.

Canciones mejicanas por dos conocidos artistas.

Terminado el programa artístico, dará comienzo el gran baile final, amenizado por una excelente orquesta.

Se sorteará entre las damas concurrentes una preciosa pañuelera pintada a mano, obsequio y obra del artista señor Vicente Suero, simpaticizador de la Sociedad Naturista Hispana. Se obsequiará a los caballeros con un regalo propio de los días de pascua.

Mañana domingo, a las 3 p. m., tendrá lugar el interesante debate sobre Iridiología o Diagnóstico por el Iris, entre el señor Félix Cornejo (por la afirmativa) y el doctor J. M. Martínez (por la negativa).

Presidirá el señor Antonio López. El tópico de la clase del próximo lunes que corresponde al estudio de Naturismo Integral, versará sobre "El Ejercicio" como factor necesario para la conservación de la salud.

ACTIVIDADES DE LA SOCIEDAD FRATERNAL MOROVERA

Convocados por el presidente de esta sociedad, se celebró junta general, a la cual asistieron: José E. Maldonado, Miguel Otero, Gonzalo Barrios, Manuel Bagu, Juan Martínez, Manuel Rolón, Juan Rodríguez, Rafael Guerrero, Joaquín Correa, Pedro Fontán, Luis Balbín, Adolfo Machargo, Luis Vallín, y señoras Josefa Maldonado, Amparo Montañez, Josefa Bagu, Rosita Romanián y Josefa Noire.

Se hizo una colecta para enviar regalos de Navidad por los moroveros conocidos que están en mala situación.

El comité nombrado para visitar

JARABE DE CAÑAMO

CAÑAMO No. 1 Para Tos y Resfriados, contiene MENTOL.

CAÑAMO No. 2 Para Infección de los Pulmones, contiene CREOSOL y GUAYACOL.

CAÑAMO No. 3 Para Trastornos Asmáticos, contiene EPHEDRINE y ESTRAMONIO.

PIDALO A SU BOTICA O

DRUGUERIA DE SIEGEL

1614 Park Ave. (115 St.)

O POR CORREO PAGANDO AL CARTERO.

WILLIAMS SPECIALTY CO., 122 E. 115 St.

animación de costumbre la despedida del año, al mismo tiempo que saludar la llegada del nuevo. La comisión de fiestas siempre atenta a celebrar las festividades más sobresalientes, no desea dejar ésta sin su celebración a la cual se unirá el elemento joven de la sociedad.

Muchas familias se proponen asistir a este gran baile deseosas de reunirse con sus amistades para celebrar conjuntamente esta fiesta tradicional, en la cual al sonar la primera campanada de las doce hacen sus promesas para el año que empieza. Una de las costumbres que más arraigadas están en nuestra patria es el comer las doce uvas al sonar las campanas, haciendo al mismo tiempo sus resoluciones para el porvenir, dando este lugar a divertidas escenas. Es el año la primera que se celebra en Casa de Galicia, promete estar

Agencia de Detectives
Toda clase de informaciones, investigaciones, pistas secretas en asuntos civiles, criminales, personales, robos, adulterios, divorcios y toda clase de intrigas.
F. PITTELLI
128 MULBERRY ST., NEW YORK.
Entrada al primer piso, 111 Hester St.
Teléfono Canal 3169.

animada y celebrarse con gran entusiasmo. Una gran orquesta ocupará el (Sigue en la 8a. pág.)

ENFERMEDADES CRONICAS

DE HOMBRES Y MUJERES CURADAS CON GRAN EXITO

Sangre, Enfermedades de la Piel y Nerviosas, Debilidad General, Agotamiento Nervioso, Glándulas Inflamadas, Úlceras Crónicas, Sciática, Reumatismo, Estómago, Enfermedades de los Intestinos, del Recto, Dolores de Cabeza, Neuralgia, Enfermedades de los Pulmones y Bronquios, Nefritis y Garganta. Hombres y mujeres tratados con éxito por el último método científico. Atención personal del Dr. Zins durante todo el tratamiento. Resultados rápidos y satisfactorios. (Honorarios razonables.)

¡PRECIOS MUY MODERADOS!

RAYOS X

DIAGNOSTICO EXACTO Y TRATAMIENTO MODERNO

Si usted sufre de alguna enfermedad venga a consultarme inmediatamente con absoluta confianza.

CONSULTAS Y EXAMEN GRATIS

SE HABLA ESPAÑOL

DR. ZINS, Especialista

ESTABLECIDO 25 AÑOS

110 E. 16 STREET, NEW YORK

(Entre 4a. AVE. e IRVING PLACE)

Horas: 9 a. m. a 8 p. m. Domingos 9 a. m. a 4 p. m.

HACEMOS ANALISIS DE ORINA Y DE SANGRE

UN RADIO

EN SU HOGAR EN 1931 PROPORCIONARA A UD. HORAS DE DELEITE, INSTRUCCION Y CONOCIMIENTOS UTILES.

Las casas que se anuncian en LA PRENSA ofrecen a usted, en condiciones ventajosas y a su alcance el medio de conseguir el que usted prefiera por el funcionamiento, la apariencia y el precio.

LA PRENSA

del mismo tiempo, con el propósito de despertar más aún el interés en la radiotelefonía entre sus miles de lectores, ofrece por medio del interesante

CERTAMEN DE RADIO

la rara oportunidad de obtener

COMPLETAMENTE GRATIS

10 RADIOS

de marcas acreditadas que en total valen \$1,659.90.

La sexta adjudicación tendrá lugar el día 7 de enero de 1931, y el tema es:

¿Conviene al género humano, en el sentido intelectual, la importancia que en la actualidad tienen los deportes físicos?

Al mejor ensayo que referente a este tema se reciba antes de las 12 de la noche del miércoles 7 de Enero de 1931, de acuerdo con las condiciones aquí expuestas, se le adjudicará este precioso RADIO.

SPARTON

591

de \$145.00



El tema es interesante y el regalo valioso. No espere hasta última hora para mandar su ensayo y ponga cuidado en proporcionar detalladamente la información que se solicita y envíela junto con el ensayo.

CONDICIONES PARA TOMAR PARTE EN EL CERTAMEN DE RADIO

1—La participación en este Certamen de Radio será libre para cuantos lo deseen, con la sola excepción del personal de LA PRENSA.

2—La duración del Certamen será desde el día 15 de octubre de 1930 al 4 de marzo de 1931.

3—El Certamen consistirá de 10 Temas y al mejor ensayo de acuerdo con la decisión del Jurado, que se reciba relativo a cada uno de los Temas, se le adjudicará el Radio respectivo completamente gratis.

4—Junto con los ensayos, será indispensable mandar la información solicitada en el cupón impreso y dirigirla en sobre cerrado al Sr. Editor del Certamen de Radio, LA PRENSA, 245 Canal Street, New York, N. Y., antes de las 12 de la noche del día anterior a la fecha de la adjudicación respectiva.

5—Los ensayos deberán estar escritos a máquina o en manuscrito legible y deberán ser firmados por el interesado y poner a la vez la dirección del domicilio.

6—LA PRENSA se reserva el derecho de publicar los ensayos que se reciban, ya sean o no premiados por el Jurado, y no se devolverán los originales.

7—La decisión del Jurado en cada uno de los Temas sometidos será publicada en LA PRENSA a su debido tiempo.

8—La decisión del jurado calificador será en todo caso decisiva.

JURADO CALIFICADOR

D. EDUARDO LOPEZ, Presidente de la Cámara Oficial Española de Comercio de los Estados Unidos.

D. J. MARTEL, Jefe del Departamento Español de Hunter College.

DR. MARCIAL ROSSELL, periodista y agente del Patronato Nacional de Turismo Español.

D. EMILIO DELBOY, jefe del Departamento Español de la North American Newspaper Alliance.

D. JOSE M. TORRES-PERONA, Subdirector de LA PRENSA.

